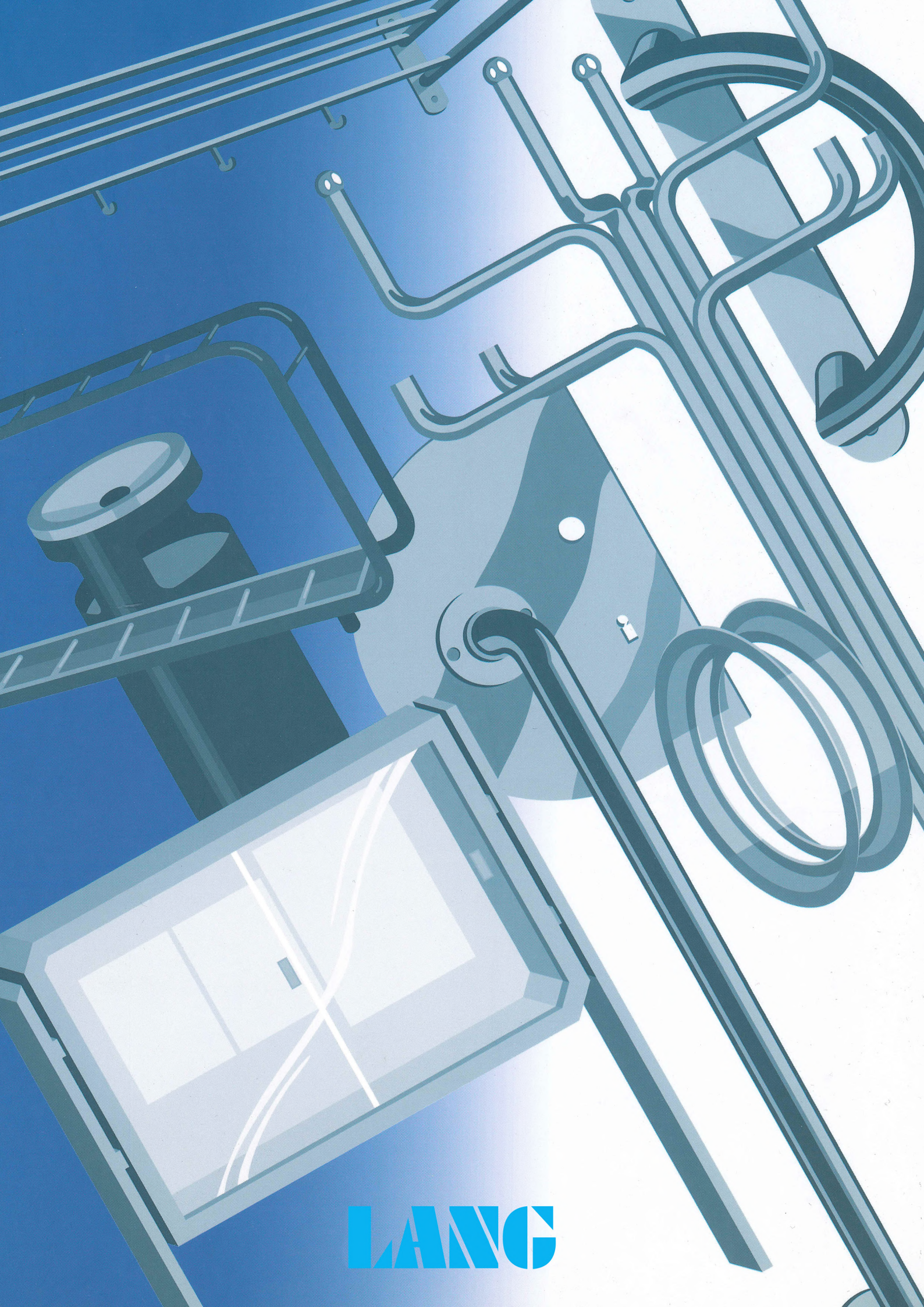
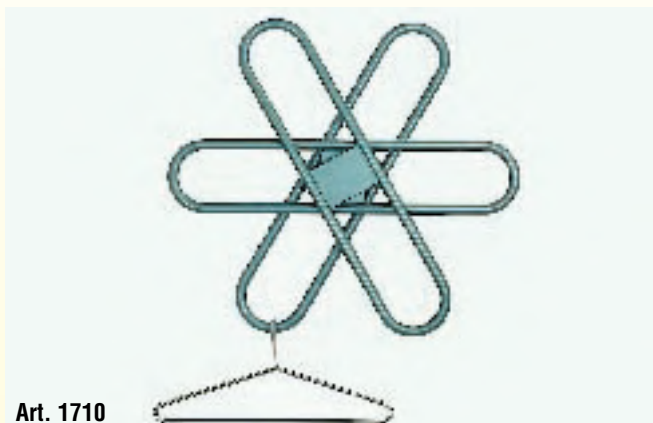




LANG



Art. 1710

Art. 1710 Aus Stahlrohr 20 x 1,5 mm und 30 x 2 mm, totale Ausladung ab Mauer 140 mm. Dazupassender Schirmhalter und Becken siehe Art. 847/848 Seite 3.1.



Art. 1711

Art. 1710 En tube d'acier 20 x 1,5 mm et 30 x 2 mm, écartement total à partir de la paroi 140 mm. Porte-parapluies appropriés, voir art. 847/848 page 3.1.

Art. 1710 In tubo d'acciaio 20 x 1,5 mm e 30 x 2 mm, sporgenza massima dal muro 140 mm. Portaombrelli appropriato vedi art. 847/848 pagina 3.1.

Totaler ø mm/ø total mm/ø totale mm

660

Befestigungsrosetten ø/Rosace de fixation ø/Rosetta ø

100 mm

Art. 1711 Aus Stahlrohr 25 x 1,5 mm, totale Ausladung 300 mm, Haken aus Rundstahl 8 mm, Rosetten aus Flachstahl 40 x 6 mm, 210 mm lang.

Art. 1711 En tube d'acier 25 x 1,5 mm, écartement total 300 mm, crochets en acier massif 8 mm, rosaces en profilé plat 40 x 6 mm, longueur 210 mm.

Art. 1711 In tubo d'acciaio 25 x 1,5 mm, sporgenza massima 300 mm, ganci in acciaio massiccio 8 mm, rosette in profilo piatto 40 x 6 mm, lunghezza 210 mm.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

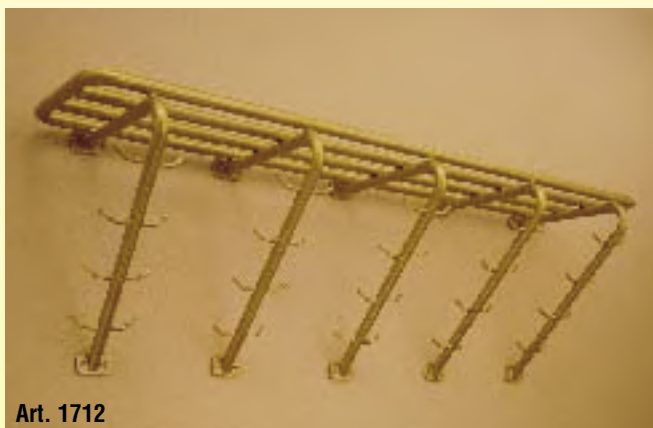
800

1000

1500

Befestigungsrosetten ø/Rosace de fixation ø/Rosetta ø

40 x 6 mm, 210 mm



Art. 1712

Art. 1712 Aus Stahlrohr 25 x 1,5 mm, totale Ausladung 350 mm, Doppelhaken aus 8 mm Rundstahl, Längen und Einteilung siehe Art. 2104 Seite 1.4.

Art. 1712 En tube d'acier 25 x 1,5 mm, écartement total 350 mm, crochets double en acier massif 8 mm, longueur et divisions voir art. 2104 page 1.4.

Art. 1712 In tubo d'acciaio 25 x 1,5 mm, sporgenza massima 350 mm, ganci doppi in acciaio massiccio 8 mm, lunghezza e divisione vedi art. 2104 pagina 1.4.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm

800

1000

1500

Rosetten/Rosace/Rosetta

40 x 6 mm, 70 mm

Wandgarderoben

Vestiaires muraux

Appendiabiti murali

Aus massiven Flachprofilen
20 x 8 mm, Leichtmetall, farblos eloxiert,
Ausladung 300 mm

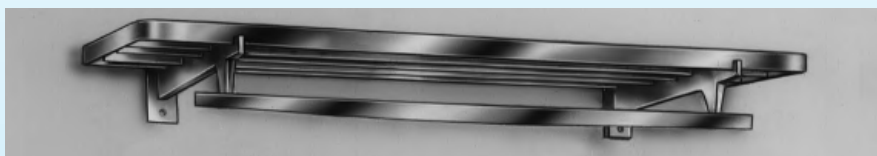
Sämtliche Modelle können auch kurzfristig
in jeder gewünschten Länge geliefert
werden. Zuschlag für gold eloxiert bei allen
Modellen.

en profilé massif 20 x 8 mm en alu,
éloxé incolore, écartement 300 mm

Tous les modèles sont livrables aussi sur
mesure. Augmentation pour éloxage
couleur or.

In profilo massiccio 20 x 8 mm,
in alluminio anodizzato incolore,
sporgenza 300 mm

Tutti i modelli sono fornibili anche su
misura. Supplemento per anodizzazione
color oro.



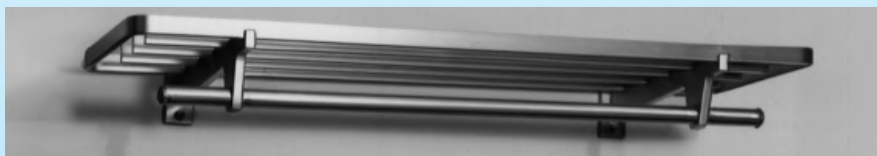
Art. 2080 Mit Stange für Kleiderbügel aus
Flachprofil

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2080 Avec barre pour ceintres en
profilé plat

Art. 2080 Con barra per appendiabiti in
profilo piatto

800	1000	1500
40 x 10 mm, 95 mm		



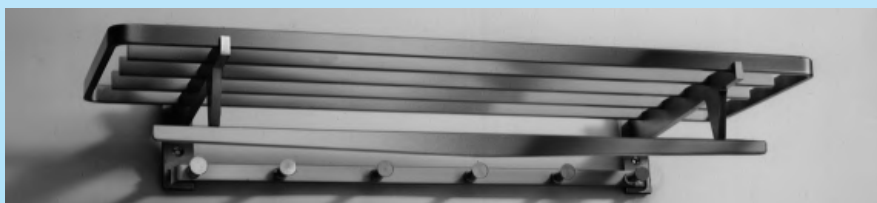
Art. 2081 Mit Stange für Kleiderbügel aus
rundem Rohr 20 mm ø

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2081 Avec barre pour ceintres en tube
ronde 20 mm ø

Art. 2081 Con barra per appendiabiti in tubo
rotondo 20 mm ø

800	1000	1500
40 x 10 mm, 95 mm		



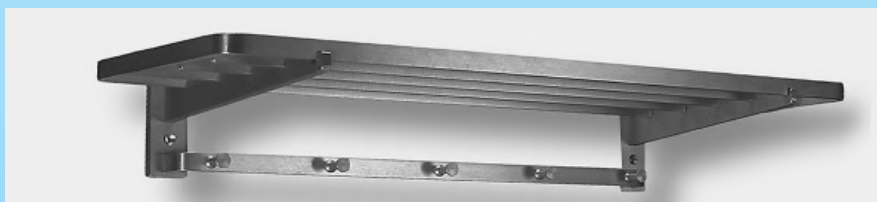
Art. 2090 Mit Stange für Kleiderbügel und
mit Mantelhaken (Knöpfen)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2090 Avec barre pour ceintres et avec
boutons (crochets)

Art. 2090 Con barra per appendiabiti e con
gancetti (bottoni)

800	1000	1500
40 x 10 mm, 130 mm		



Art. 2094 Mit Mantelhaken (Knöpfen)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Mantelhaken/Boutons/Gancetti
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2094 Avec boutons (crochets)

Art. 2094 Con gancetti (bottoni)

800	1000	1200	1500	2000
5	7	9	11	15
40 x 10 mm, 130 mm				

Wandgarderoben

Vestiaires muraux

Appendiabiti murali

Art. 2092 Mit runder Stange 20 mm für Kleiderbügel, jede Konsole mit 2 Doppelknöpfen

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2092 Avec barre ronde 20 mm pour ceintres, chaque console avec 2 double-boutons

Art. 2092 Con barra rotonda 20 mm per appendiabiti, ogni mensola con doppi gancetti

800	1000	1500
40 x 10 mm, 150 mm		



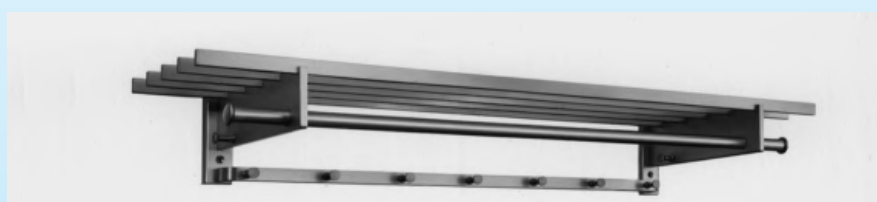
Art. 2093 Mit runder Stange 20 mm für Kleiderbügel, jede Konsole mit 2 Doppelknöpfen und Hakenstange (Knöpfen)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Haken/Crochets/Gancetti
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2093 Avec barre ronde 20 mm pour ceintres, chaque console avec 2 double-boutons et barre de crochets (boutons)

Art. 2093 Con barra rotonda 20 mm per appendiabiti, ogni mensola con 2 doppi bottoni e barra con gancetti (bottoni)

800	1000	1500
5	7	11
40 x 10 mm, 180 mm		



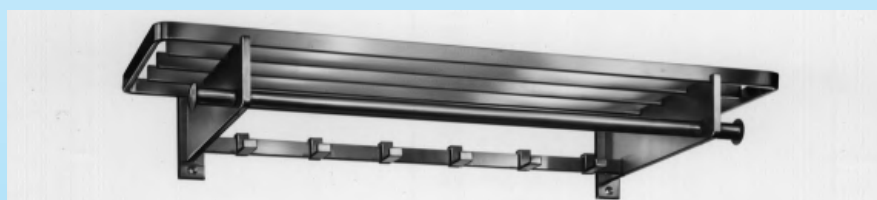
Art. 2095 Mit runder Kleiderbügelstange 20 mm und Mantelhaken (Knöpfen)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Haken/Crochets/Gancetti
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2095 Avec barre ronde 20 mm pour ceintres et crochets (boutons)

Art. 2095 Con barra rotonda 20 mm per appendiabiti e gancetti (bottoni)

800	1000	1500
5	7	11
40 x 10 mm, 180 mm		



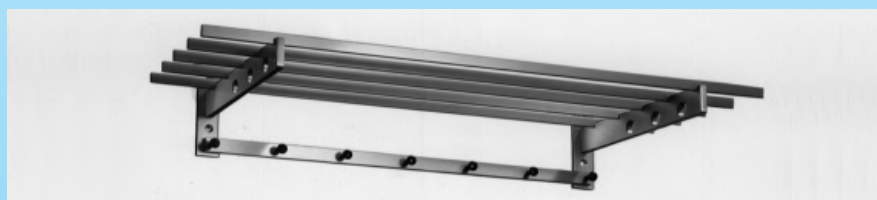
Art. 2096 Konsolen mit 3 Löchern zum Einhängen der Kleiderbügel, mit Mantelhaken (Knöpfen)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Haken/Crochets/Gancetti
Rosetten/Rosace/Rosetta

Art. 2096 Console à 3 trous pour accrocher les ceintres et avec crochets (boutons)

Art. 2096 Mensole a 3 buchi per appendiabiti e con gancetti

800	1000	1500
5	7	11
40 x 10 mm, 150 mm		



Wandgarderoben

Vestiaires muraux

Appendiabiti murali



Art. 2099 Konsolen mit 4 Löchern zum Einhängen der Kleiderbügel, mit Mantelhaken (Knöpfen)

Art. 2099 Console à 4 trous pour accrocher les ceintres, avec crochets (boutons)

Art. 2099 Mensole a 4 buchi per appendiabiti, con gancetti (bottoni)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	800	1000	1500
Haken/Crochets/Gancetti	5	7	11
Rosetten/Rosace/Rosetta	40 x 10 mm, 150 mm		



Art. 2105 Leichtes Modell, Flachprofil 20 x 8 mm, mit Mantelhaken (Knöpfen)

Art. 2105 Modèle léger en profilé plat 20 x 8 mm, avec crochets (boutons)

Art. 2105 Modello leggero, in profilo piatto 20 x 8 mm, con gancetti (bottoni)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	600	800	1000
Haken/Crochets/Gancetti	4	6	7
Rosetten/Rosace/Rosetta	20 x 8 mm, 120 mm		

1.4



Art. 2103



Art. 2104

Art. 2103/2104 Aus massiven Flachprofilen, Schräg-konsolen mit je 4 Doppelknöpfen

Art. 2103/2104 En profilé massif, consoles en biais avec chacune 4 double-boutons

Art. 2104/2103 In profilo massiccio, mensola obliqua con ciascuna 4 doppi gancetti (bottoni)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	800	1000	1200	1500	2000
Haken/Crochets/Gancetti	3	3	4	5	6
Rosetten oben/Rosace du haut/Rosetta alta				35 x 5 mm, 55 mm	
Rosetten unten/Rosace du bas/Rosetta bassa				35 x 5 mm, 65 mm	

Wandgarderoben

Vestiaires muraux

Appendiabiti murali

Messing, matt vernickelt

Zuschlag für poliert verchromt 30%
Zuschlag für Messing poliert 30%

En laiton mat, nickelé

Augmentation pour chromé poli 30%
Augmentation pour laiton poli 30%

In ottone opaco nichelato

Supplemento per lucidato cromato 30%
Supplemento per ottone lucidato 30%

Art. 701 Aus massiven Flachprofilen, Ausladung 300 mm, mit Mantelhaken (Knöpfen)

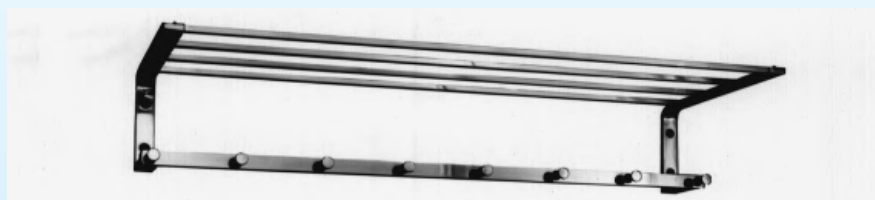
Art. 701 En profilé massif, écartement 300 mm, avec crochets (boutons)

Art. 701 In profilo massiccio, sporgenza 300 mm, con gancetti (bottoni)

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

800

1000



Art. 707 Aus Rohr 18 mm ø, Ausladung 310 mm, mit Mantelhaken

Art. 707 En tube 18 mm ø, écartement 310 mm, avec crochets

Art. 707 In tubo 18 mm ø, sporgenza 310 mm, con ganci

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

800

1000

1500

Haken/Crochets/Gancetti

5

6

9

Rosetten/Rosace/Rosetta

40 x 4 mm, 150 mm



Art. 711 Aus Rohr 15 mm ø, Ausladung 260 mm, mit Mantelhaken

Art. 711 En tube 15 mm ø, écartement 260 mm, avec crochets

Art. 711 In tubo 15 mm ø, sporgenza 260 mm, con ganci

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

600

700

800

1000

Haken/Crochets/Gancetti

4

5

5

6

Rosetten/Rosace/Rosetta

40 x 4 mm, 150 mm



Modell "Kunststube" Rahmen aus Rohr 15 mm, Ausladung und Höhe siehe Art. 74 Seite 1.6. Längen und Anzahl Konsolen siehe Art. 2104 Seite 1.4.

Vestiaires muraux "Kunststube" Encadrement en tube 15 mm, écartement et hauteur voir art. 74 page 1.6. Longueur et numéro des consoles voir art. 2104 page 1.4.

Appendiabiti murali "Kunststube" Telaio in tubo 15 mm, sporgenza e altezza vedi art. 74 pagina 1.6. Lunghezza e numero di mensole vedi art. 2104 pagina 1.4.



Wandgarderoben

Vestiaires muraux

Appendiabiti murali

Schräggkonsolen

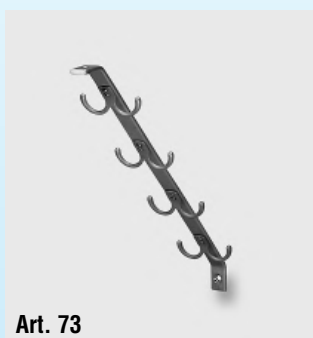
- Anticorodal farblos eloxiert (A)
 - Anticorodal gold eloxiert (B)
 - Messing poliert (C)
 - Messing matt vernickelt (D)
- Die Schräggkonsolen Art. 74, 84, und 94 haben oben je 30 mm vom Ende ein Gewindeloch M5.

Consoles en biais

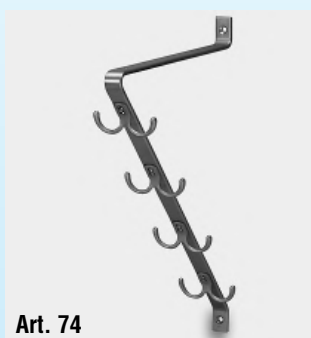
- en alu, éloxé incolore (A)
 - en alu, éloxé or (B)
 - en laiton poli (C)
 - en laiton mat nickelé (D)
- Le console en biais art. 74, 84 et 94 ont un trou fileté M5 en haut, à 30 mm du bas.

Supporti di sbieco

- in alluminio, anodizzato incolore (A)
 - in alluminio, anodizzato oro (B)
 - in ottone lucidato (C)
 - in ottone opaco nichelato (D)
- Le mensole oblique art. 74, 84, e 94 hanno un foro filettato M5 in alto, a 30 mm dal bordo.



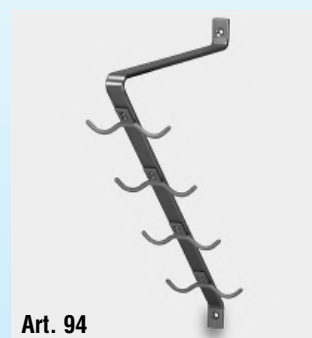
Art. 73



Art. 74



Art. 93



Art. 94

Art. 73

Totale Höhe/Hauteur totale/Altezza totale	320 mm
Totale Ausladung/Ecartement total/Sporgenza totale	320 mm

Art. 74

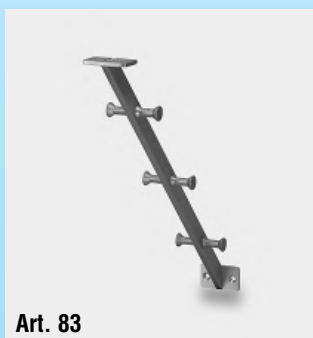
Totale Höhe/Hauteur totale/Altezza totale	360 mm
Totale Ausladung/Ecartement total/Sporgenza totale	280 mm

Art. 93

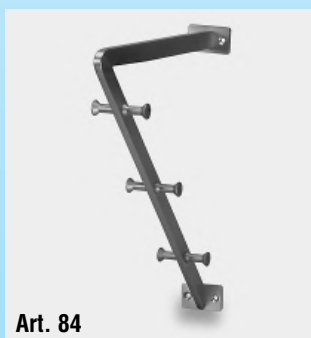
Totale Höhe/Hauteur totale/Altezza totale	320 mm
Totale Ausladung/Ecartement total/Sporgenza totale	320 mm

Art. 94

Totale Höhe/Hauteur totale/Altezza totale	360 mm
Totale Ausladung/Ecartement total/Sporgenza totale	280 mm



Art. 83



Art. 84

Art. 83

Totale Höhe/Hauteur totale/Altezza totale	320 mm
Totale Ausladung/Ecartement total/Sporgenza totale	320 mm

Art. 84

Totale Höhe/Hauteur totale/Altezza totale	325 mm
Totale Ausladung/Ecartement total/Sporgenza totale	300 mm

Garderobenleiste Stile Noi

Porte-manteaux-tringle Stile Noi

Barra appendiabiti Stile Noi



Art. 844

Art. 844 Aus Stahlrohr 30 x 2 mm und Rundstahl 8 mm, totale Ausladung ab Meuer 145 mm, Hakenhöhe 140 mm. Dazupassender Schirmhalter und Becken siehe Art. 845/846 Seite 3.1.

Art. 844 En tube d'acier 30 x 2 mm et en acier rond de 8 mm, écartement total à partir de la paroi 145 mm, hauteur des crochets 140 mm. Porte-parapluies appropriés, voir art. 845/846 page 3.1.

Art. 844 In tubo d'acciaio 30 x 2 mm e in acciaio rotondo 8 mm, sporgenza massima dal muro 145 mm, altezza dei ganci 140 mm. Portaombrelli appropriato vedi art. 845/846 pagina 3.1.

Länge/Longueur/Lunghezza

Einteilung/Compartiments/Compartimenti

Rosetten mm/Rosaces mm/Rosetta mm

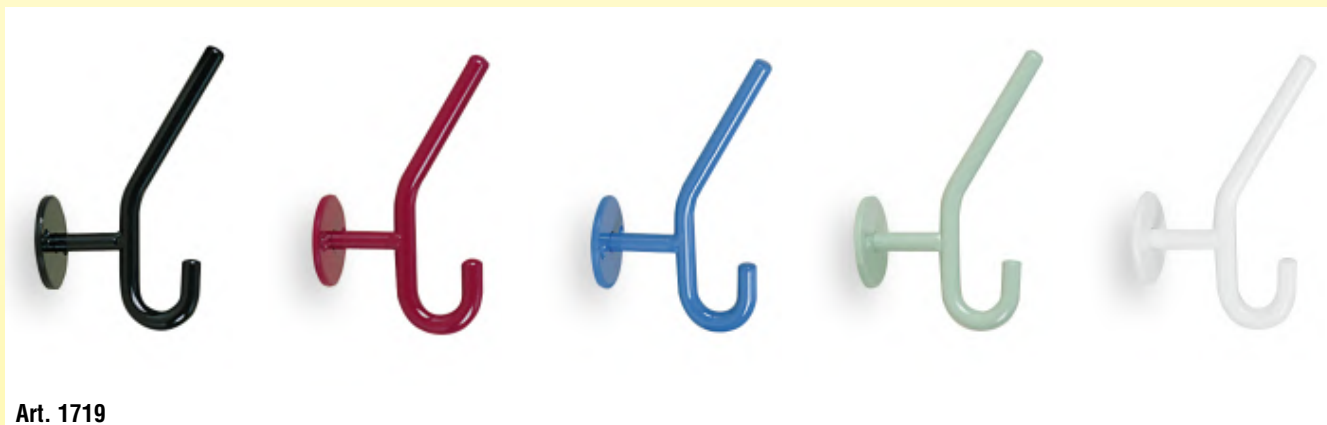
nach Wunsch/selon désir/secondo desiderio
nach Wunsch/selon désir/secondo desiderio

70

Hut- und Mantelhaken Stile Noi

Crochet pour chapeau et manteau Stile Noi

Gancio per cappelli e mantelli Stile Noi



Art. 1719

Art. 1719 Aus Rundstahl 12 mm, totale Höhe 150 mm, totale Ausladung 90 mm, Rosetten 50 mm

Art. 1719 En acier massif 12 mm, hauteur totale 150 mm, écartement total 90 mm, rosaces 50 mm

Art. 1719 In acciaio massiccio 12 mm, altezza totale 150 mm, sporgenza massima 90 mm, rosetta 50 mm

Garderobenleisten

Aus massiven Flachprofilen 40 x 11 mm,
Leichtmetall, farblos eloxiert



Art. 605 Mit Huthaken
Art. 610 Mit Hut- und Mantelhaken

Porte-manteaux-tringle

En profilé massif 40 x 11 mm en alu,
éloxé incolore



Art. 605 Avec crochets pour chapeau
Art. 610 Avec crochets pour chapeau et manteau

Barre appendiabiti

In profilo massiccio 40 x 11 mm, in
alluminio anodizzato incolore



Art. 605 Con ganci per cappelli
Art. 610 Con ganci per cappelli e mantelli

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

Huthaken/Crochets/Ganci per cappelli

Mantelhaken/Crochet-manteaux/Ganci per mantelli

400

500

800

2

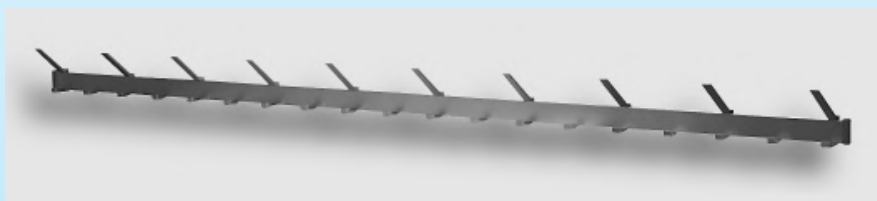
3

4

1

2

3



Art. 607 Ausführung nach Mass, bis 6 m
Art. 607 A Endkappe PVC grau
Art. 606 Distanzhalter, 35 mm
Wandabstand mit 1 Stellschraube
Art. 608 Huthaken mit Stellschraube
Art. 608 1/2 Mantelhaken mit Stellschraube

Art. 607 Execution sur mesure, jusqu'à 6 m
Art. 607 A Boucchon finale en PVC gris
Art. 606 Console de fixation, 35 mm de la
paroi, avec vis
Art. 608 Crochet pour chapeau avec vis
Art. 608 1/2 Crochet-manteau avec vis



Art. 607 Esecuzione su misura, fino a 6 m
Art. 607 A Tappo finale in PVC grigio
Art. 606 Mensole di montaggio, sporgenza
35 mm con vite
Art. 608 Gancio per cappelli con vite
Art. 608 1/2 Gancio per mantelli con vite

Hut- und Mantelhaken



Art. 784

Art. 784 1/2

Art. 784 Hut- und Mantelhaken, Messing,
matt vernickelt
Art. 784 1/2 Mantelhaken, dito

Crochet pour chapeau et manteau



Art. 600

Art. 600 1/2

Art. 784 Crochet pour chapeau et manteau,
en laiton mat nickelé
Art. 784 1/2 Crochet pour manteau, dito

Gancio per cappelli e mantelli



Art. 612

Art. 784 Ganci per cappelli e mantelli,
ottone nichelato opaco
Art. 784 1/2 Ganci per mantelli, idem

Profil mm/Profilé mm/Profilo mm

20 x 5,5

15 x 5

Art. 600 Hut- und Mantelhaken, farblos,
gold, braun oder schwarz eloxiert
Art. 600 1/2 Mantelhaken, dito

Art. 600 Crochet pour chapeau et manteau,
éloxé incolore, doré, brun, noir
Art. 600 1/2 Crochet pour manteau, dito

Art. 600 Ganci per cappelli e mantelli,
anodizzato incolore, dorato, marrone, nero
Art. 600 1/2 Ganci per mantelli, idem

Höhe-Breite mm/Hauteur-Largeur mm/Altezza-Larghezza mm

105-16

Art. 612 Doppelmantelhaken, unter Tablar,
mit durchgehender Schraube M8.
Anticorodal farblos eloxiert

Art. 612 Crochet double pour manteaux à
poser sous un tablar, avec vis M8.
En alu, éloxé incolore

Art. 612 Gancio portamantelli doppio
per montaggio sotto ripiano con vite M8.
In alluminio, anodizzato incolore

Garderobenständer Stile Noi

Vestiaires à tige Stile Noi

Appendiabiti a stelo Stile Noi

Standrohr aus Stahl 40 mm ø, Schirmhalter und Fuss aus Stahlrohr 30 x 2 mm, Schirmbecken aus Anticorodal, farblos eloxiert, Unterteil lackiert. Farbe nach Wahl.

Tige en tube d'acier de 40 mm, porte-parapluies et pieds en tube d'acier 30 x 2 mm, égouttoir en alu éloxé incolore, bas laqué. Couleur à choix.

Stelo in tubo d'acciaio di 40 mm, portaombrelli e piedi in tubo d'acciaio 30 x 2 mm, sgocciolatoio in alluminio anodizzato incolore. Parte inferiore laccata. Colore a scelta.



Art. 1701



Art. 1702



Art. 1703

Art. 1701 Mit Hakenkränzen, glanz vernickelt, drehbar, Haken aus 8 mm Rundstahl.

Art. 1701 Avec porte-crochets, tournant, crochets en acier rond de 8 mm.

Art. 1701 Con portaganci girevole, nichelato lucido, ganci in tubo d'acciaio 8 mm.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Hut- und Mantelhaken/Crochets pour chapeaux et manteaux/Ganci per cappelli e mantelli	10H 8M
Fussgrösse mm/Format des pieds mm/Base mm	650 x 650
Gewicht ca. kg/Poids env. kg/Peso ca. kg	22

Art. 1702 Hakenkränze aus 25 x 1,5 mm Stahlrohr, Haken auf 3 Ebenen verteilt, messingfarben lackiert, drehbar.

Art. 1702 Crochets en tube d'acier 25 x 1,5 mm, crochets sur 3 étages, laqué couleur laiton, tournant.

Art. 1702 Ganci in tubo d'acciaio 25 x 1,5 mm, su tre piani, girevole, laccato colore ottone.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Hut- und Mantelhaken/Crochets pour chapeaux et manteaux/Ganci per cappelli e mantelli	6H 12M
Grösster ø oben mm/ø le plus grand (du haut) mm/	740
Gewicht ca. kg/Poids env. kg/Peso ca. kg	24

Art. 1703 Für Kleiderbügel, Kränze aus 25 x 1,5 mm Stahlrohr, drehbar, glanz vernickelt. Hohe Belastbarkeit.

Art. 1703 Porte-cintres en tube d'acier 25 x 1,5 mm, tournant, nickelé brillant. Très robuste.

Art. 1703 Porta appendiabiti girevoli in tubo d'acciaio 25 x 1,5 mm, nichelato lucido. Molto solido.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1700
Grösster ø oben mm/ø le plus grand (du haut) mm/ø massimo (in alto) mm	680
Gewicht ca. kg/Poids env. kg/Peso ca. kg	22

Garderobenständer

Vestiaires à tige

Appendiabiti a stelo

Mit Vierkant-Stahlstandrohr, schwarz lackiert, übrige Teile Anticorodal, farblos eloxiert.

Avec tige en tube acier carré laqué noir, autres éléments en alu, éloxé incolore.

Con stelo in tubo d'acciaio quadrato laccato nero, altri elementi in alluminio anodizzato incolore.

2.2



Art. 710



Art. 716



Art. 718

Art. 710 Quadratischer Fuss aus massivem Flachstahl 40 x 20 mm

Art. 710 Pied carré en acier massif 40 x 20 mm

Art. 710 Piede quadrato, in acciaio massiccio 40 x 20 mm

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Hut- und Mantelhaken/Crochets pour chapeaux et manteaux/Ganci per cappelli e mantelli	8H 4M
Aussenmass Fuss mm/Surface du pied mm/Superficie della base mm	365 x 365
Aussenmass oben mm/Mesure totale en haut mm/Ingombro massimo in alto mm	480 x 480

Art. 716

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Hut- und Mantelhaken/Crochets pour chapeaux et manteaux/Ganci per cappelli e mantelli	8H 4M
Aussenmass Fuss mm/Surface du pied mm/Superficie della base mm	400 x 500
Aussenmass oben mm/Mesure totale en haut mm/Ingombro massimo in alto mm	100 x 500

Art. 718

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Hut- und Mantelhaken/Crochets pour chapeaux et manteaux/Ganci per cappelli e mantelli	8H 8M
Aussenmass Fuss mm/Surface du pied mm/Superficie della base mm	400 x 500
Aussenmass oben mm/Mesure totale en haut mm/Ingombro massimo in alto mm	495 x 695

H = Huthaken
M = Mantelhaken

H = crochets chapeaux
M = crochets manteaux

H = ganci per cappelli
M = ganci per mantelli

Garderobenständer

Vestiaires à tige

Appendiabiti a stelo



Art. 725

Art. 725 Sehr solides Modell mit Gussfuss. Stahlstandrohr matt vernickelt 42 mm Ø, Huthaken mattnickelfarben eloxiert. Auch mit Haken Art. 784 lieferbar.



Art. 411

Art. 725 Modèle très solide avec pied en fonte. Tige en acier nickelée matte 42 mm, crochets pour chapeaux couleur nickelée, éloxées mattes. Aussi livrable avec crochet art. 784



Art. 409

Art. 725 Modello molto solido con piede in ghisa. Stelo in acciaio 42 mm, tutto nichelato opaco. Disponibile anche con ganci art. 784.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Huthaken/Crochets pour chapeaux/Ganci per cappelli	9H
Fuss Ø mm/Pied Ø mm/Base Ø mm	390

Art. 411 Mittelschweres Modell. Stahlstandrohr 33 mm Ø, matt vernickelt, Huthaken mattnickelfarben eloxiert.

Art. 411 Modèle lourd. Tige en acier 33 mm Ø, nickelée matte, crochets pour chapeaux de couleur nickelée, éloxées mattes.

Art. 411 Modello medio. Stelo in acciaio 33 mm, nichelato, ganci anodizzati color nichel.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Huthaken/Crochets pour chapeaux/Ganci per cappelli	6H
Fuss Ø mm/Pied Ø mm/Piede Ø mm	370

Art. 409 Leichtes Modell. Stahlstandrohr mit schwarzem Kunststoffüberzug, Huthaken farblos eloxiert.

Art. 409 Modèle léger. Tige en acier recouvert d'un épais plastique, crochets pour chapeaux éloxées incolores.

Art. 409 Modello leggero. Stelo in acciaio con rivestimento plastificato nero, ganci anodizzati incolore.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780
Huthaken/Crochets pour chapeaux/Ganci per cappelli	4H
Fuss Ø mm/Pied Ø mm/Base Ø mm	305

H = Huthaken
M = Mantelhaken

H = crochets chapeaux
M = crochets manteaux

H = ganci per cappelli
M = ganci per mantelli

Garderobenständer

Vestiaires à tige

Appendiabiti a stelo



Art. 729 A



Art. 730



Art. 412

2.4

Art. 729 A Schweres Modell.

Mit 2 drehbaren Hakenringen, glanzvernickelt, Standrohr und Fuss schwarz (auf Wunsch farbig).

Art. 729 B Wie A, jedoch nur mit oberem Ring, drehbar

Art. 729 C Wie B, jedoch nicht drehbar

Art. 730 Schweres Modell. Stahlstandrohr mit Schrägkonsolen, Ring glanzvernickelt.

Art. 729 A Modèle solide.

Avec 2 cercles tournants nickelés brillant, tige et pied noirs (ou en couleur selon désir).

Art. 729 B Même modèle que A avec seulement le cercle supérieur tournant.

Art. 729 C Même modèle que B mais cercle non tournant

Art. 730 Modèle lourd. Tige en acier, console en biais, cercle nickelé brillant.

Art. 729 A Modello solido.

Con 2 cerchi girevoli, nichelato lucido, stelo e base in nero (o a colori su richiesta)

Art. 729 B Come A ma soltanto con il cerchio superiore girevole.

Art. 729 C Come B ma con cerchio fisso

Art. 730 Modello solido. Con mensole oblique, stelo in acciaio, cerchio nichelato lucido

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

1780

Haken/Crochets/Ganci

8H 16M

Grösster ø mm/ø le plus grand mm/ø massimo mm

560

Fuss mm/Pied mm/Base mm

365 x 365

Art. 412 Leichtes Modell.

Fuss schwarz epoxidharzbeschichtet.

Rohr, Haken und Ringe glanzverchromt.

Art. 412 Modèle léger.

Pied recouvert de résine synthétique noir, tige, crochets et cercle chromés brillants.

Art. 412 Modello leggero.

Piede ricoperto in resina sintetica nera, altri elementi cromati lucidi.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

1780

Haken/Crochets/Ganci

4H 4M

ø oben mm/ø en haut mm/ø in alto mm

415

Fuss mm/Pied mm/Base mm

350

H = Huthaken
M = Mantelhaken

H = crochets chapeaux
M = crochets manteaux

H = ganci per cappelli
M = ganci per mantelli

Garderobenständer Stile Noi

Vestiaires sur pieds Stile Noi

Appendiabiti su piedi Stile Noi

Aus Stahlrohr 30 x 2 mm.

En tube d'acier 30 x 2 mm.

In tubo d'acciaio 30 x 2 mm.



Art. 1704



Art. 1705

Art. 1704 Mit Schirm/Beckenhalter aus Stahlrohr 25 x 1,5 mm, Doppelhaken aus 6 mm Rundeseisen. Stangenhöhen 800/1780 mm.
Besonders auch für Kinder geeignet.
Standardausführung ohne Rollen.

Art. 1704 Avec porte-parapluies/égouttoir en tube d'acier 25 x 1,5 mm. Double-crochets en acier rond de 6 mm. Hauteur des barres 800/1780 mm.
Approprié pour des lieux fréquentés par des mères et leurs enfants. Modèle standard sans roulettes.

Art. 1704 Con portaombrelli e sgocciolatoio in tubo d'acciaio 25 x 1,5 mm. Doppi ganci in tubo d'acciaio rotondo 6 mm. Altezza delle traverse 800/1780 mm.
Particolarmente adatto per i bambini.
Modello stanard senza rotelle.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780		
Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	1000/1260	1200/1460	1500/1760
Doppelhaken/Double-crochets/Ganci doppi	15	19	23

Art. 1705 Hutablage mit eingeschweisstem Drahtgitter (60 x 60 mm) und angeschweissten Haken aus 8 mm Rundstahl. Schirmhalter mit Drahtgitter (80 x 80 mm). Grosses Schirmbecken aus Anticorodal, farblos oder farbig eloxiert.

Art. 1705 Porte-chapeaux en grillage soudé (60 x 60 mm) avec des crochets en acier rond de 8 mm, soudés. Porte-parapluies en grillage soudé (80 x 80 mm). Grand égouttoir en alu, éloxé incolore ou couleur.

Art. 1705 Portacapelli a griglia saldata (60 x 60 mm) con ganci rotondi in acciaio ø 8 mm, portaombrelli a griglia saldata (80 x 80 mm), sgocciolatoio in alluminio anodizzato incolore o a colori.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780		
Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	1000/1260	1200/1460	1500/1760
Haken/Crochets/Ganci	15	19	23

Mit Schirmbecken aus Anticorodal farblos eloxiert.

Avec égouttoir en alu éloxé incolore.

Con sgocciolatoio in alluminio anodizzato incolore.



Art. 1749



Art. 1750

Art. 1749 Aus Stahlrohr 30 x 2 mm, angeschweisste Hut- und Mantelhaken aus 8 mm Rundstahl.
Gegen Aufpreis auch mit Manteldoppelhaken lieferbar*.

Art. 1749 En tube d'acier 30 x 2 mm, crochets et crochets en acier rond de 8 mm, soudés.
Double crochets: sur demande et avec hausse de prix*.

Art. 1749 In tubo d'acciaio 30 x 2 mm, ganci in acciaio rotondo 8 mm, saldati.
Ganci doppi su richiesta e con supplemento di prezzo*.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780			
Totale Breite unten mm/Largeur totale du bas mm/Larghezza totale in basso mm	5000			
Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	1000	1200	1500	2000
Hut-/Manteldoppelhaken/Crochets doubles chapeaux/manteaux				
Ganci doppi per cappelli/mantelli	9	11	13	17
*Manteldoppelhaken/Crochets doubles pour manteaux/Ganci doppi per mantelli	5	6	7	9

Art. 1750 Schweres Modell aus Stahlrohr 40 x 2 mm, 2. Hakentraverse aus Stahlrohr 35 mm ø, Haken aus 10 mm Rundstahl.

Art. 1750 Modèle très solide en tube d'acier 40 x 2 mm, 2ème traverse de crochets en tube d'acier de 35 mm, soudés.
Crochets en acier rond de 10 mm.

Art. 1750 Modello molto robusto in tubo d'acciaio 40 x 2 mm, 2ª traversa di ganci in tubo d'acciaio 35 mm, saldata, ganci in acciaio rotondo da 10 mm.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1805			
Totale Breite unten mm/Largeur totale du bas mm/Larghezza totale in basso mm	500			
Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	1000	1200	1500	2000
Hut-/Manteldoppelhaken/Crochets doubles chapeaux/manteaux				
Ganci doppi per cappelli/mantelli	9	11	13	17

Garderobenständer

Vestiaires sur pieds

Appendiabiti su piedi

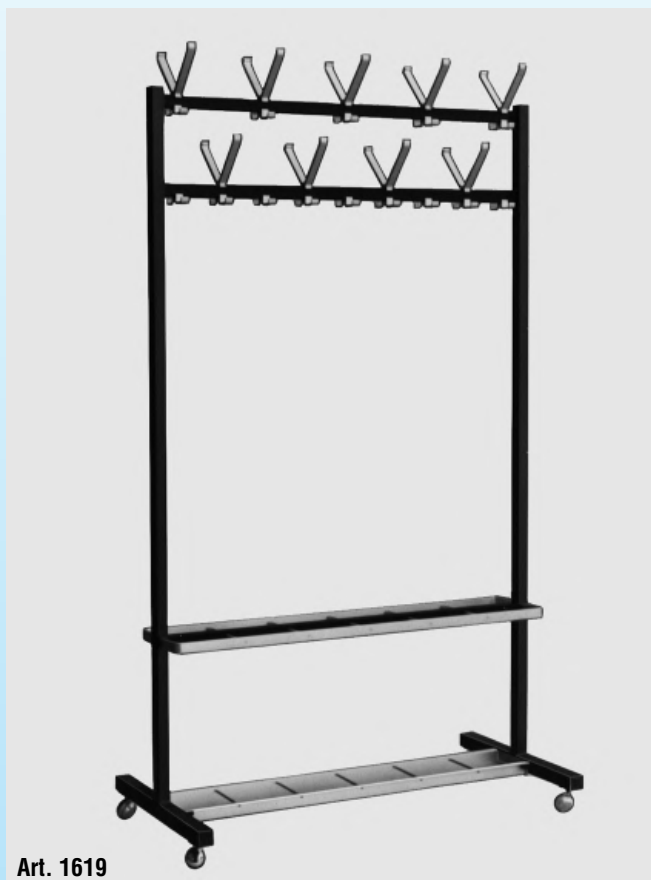
Aus Vierkant-Stahlrohr, schwarz seidenmatt lackiert, (auf Wunsch farbig nach Angabe) Huthaken, Schirmhalter und Becken aus Anticorodal, farblos eloxiert, verschweisst, auf Rollen.

En tube carré, laqué noir (en couleur selon désir) crochets pour chapeaux porte-parapluies avec égouttoir en alu, éloxé incolore, sur roulettes.

In tubo d'acciaio quadrato, laccato nero (o colore secondo richiesta) ganci per cappelli, portaombrelli e bacinella in alluminio, anodizzato incolore, su rotelle.



Art. 1618



Art. 1619

Art. 1618 Mit 1 Hakentraverse.
Art. 1619 Mit 2 Hakentraversen.

Art. 1618 Avec 1 traverse de crochets.
Art. 1619 Avec 2 traverses de crochets.

Art. 1618 Con una traversa con ganci.
Art. 1619 Con due traverse con ganci.

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	1780					
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm	650					
Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	800	1000	1200	1500	1800	2000
Obere Traverse/Traverse du haut/Traversa alta	4H	5H	6H	8H	9H	10H
Untere Traverse/Traverse du bas/Traversa bassa	4M 3H	5M 4H	6M 5H	8M 7H	9M 8H	10M 9H

H = Hut/Manteldoppelhaken
M = Manteldoppelhaken

H = crochets doubles chapeaux/ manteaux
M = crochets doubles manteaux

H = ganci doppi per cappelli/mantelli
M = ganci doppi per mantelli

Garderobenständer

Vestiaires sur pieds

Appendiabiti su piedi

Standrohre aus Vierkant-Stahlrohr, schwarz lackiert, auf Rollen.

En tube carré, laqué noir, sur roulettes

Tubo quadrato, laccato nero, su rotelle

2.8



Art. 1620



Art. 1625

Art. 1620 Hutauflage, Mantelhaken, Schirmhalter und Becken aus Anticorodal farblos eloxiert.

Art. 1620 Portechapeau, crochets, porte-parapluies et egouttoir en alu éloxé incolore.

Art. 1620 Portacappelli, ganci, porta-ombrelli e bacinella in alluminio anodizzato incolore.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm	1780			
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm	550			
Länge (Hutauflage) mm/Longueur (Portechapeau) mm/ Lunghezza (Portacappelli) mm	1000 (+50)	1200 (+50)	1500 (+50)	2000 (+50)
Manteldoppelhaken/Double-crochets/Ganci doppi	17	21	29	37

Art. 1625 Doppelschräggkonsolen, jede Konsole mit 3 Doppelknöpfen, aus Alu farblos eloxiert.

Art. 1625 Consoles doubles en biais, chaque console avec 3 crochets doubles, en alu éloxé incolore.

Art. 1625 Mensole oblique doppie, ogni mensola con 3 ganci doppi, in alluminio anodizzato incolore.

Art. 1625 A Einseitige Version

Art. 1625 A Modèle simple.

Art. 1625 A Versione unilaterale.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm	1780			
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm	550			
Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	1000	1200	1500	2000
Schräggkonsolen/Consoles en biais/Mensole oblique	6	8	10	12

Garderobenständer

Vestiaires sur pieds

Appendiabiti su piedi

Standrohre aus Vierkant-Stahlrohr, auf Rollen.

En tube carré, sur roulettes.

In tubo quadrato, su rotelle.



Art. 1617



Art. 1628

Art. 1617 Stahlrohr grau lackiert. Schrägkonsolen mit Haken, Hutauflage, Schirmhalter und Schirmbecken, Messing matt vernickelt.

Art. 1617 Tube carré laqué gris. Consoles en biais avec crochets, porte-chapeaux, porte-parapluies avec égouttoir, en laiton mat, nickelé.

Art. 1617 Tubo quadrato laccato grigio. Mensole oblique con ganci, portacappelli, portaombrelli con sgocciolatoio, in ottone nichelato opaco.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm				1780
Längen mm/Longueurs mm/Lunghezze mm	800	1000	1200	1500
Konsolen/ Biais/ Console	3	3	4	5

Art. 1628 Kleiderbügelstange aus Stahlrohr 33 x 22 mm, vernickelt, übrige Teile aus Anticorodal farblos eloxiert.

Art. 1628 Barre pour ceintres en tube d'acier ovale 33 x 22 mm, nickelé, autres éléments en alu, eloxé incolore.

Art. 1628 Barra per appendiabiti in tubo d'acciaio ovale 33 x 22 mm, nichelato, altri elementi in alluminio, anodizzato incolore.

Art. 1629 dito, ohne Schirmhalter und Becken.

Art. 1629 dito, sans porte-parapluies et égouttoir

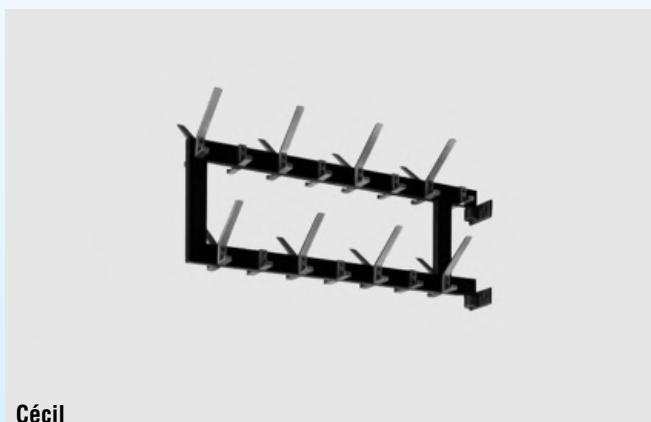
Art. 1629 idem, senza portaombrelli e sgocciolatoio

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm				1780
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm				550
Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	1000	1200	1500	2000

Schwenk-Garderoben

Vestiaires pivotants

Appendiabiti girevoli



Cécil

Cécil Aus Vierkant-Stahlrohr, matt schwarz lackiert, Haken Anticorodal, farblos eloxiert.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Haken/Crochets/Ganci

Art. 1740 Tragrohre aus Vierkant-Stahlrohr, seidenmatt schwarz lackiert, übrige Teile aus Anticorodal, farblos eloxiert.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Obere Traverse/Traverse du haut/Traversa alta
Untere Traverse/Traverse du bas/Traversa bassa



Art. 1740

Cécil Tube en acier, laqué noir mat, crochets en alu éloxé incolore

Art. 1740 En tube carré, laqué noir mat, autres éléments en alu, éloxé incolore.

Cécil Tubo in acciaio, laccato nero opaco, ganci in alluminio anodizzato incolore.

Art. 1740 Tubo quadrato, laccato nero opaco, altri elementi in alluminio anodizzato incolore.

800 1000 1200
26 30 34

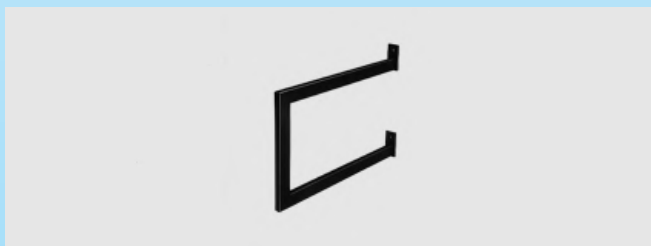
1000 1200 1500
5H 6H 8H
5M 4H 6M 5H 8M 7H

2.10

Sitzbänke

Bancs

Panchine



Wandkonsole für Sitzbank aus Stahlprofilen, schwarz lackiert oder verzinkt, mit 4 Loch zum Anschrauben der Holzlatten.
Mass-Anfertigungen kurzfristig lieferbar.

Ausladung mm/Ecartement mm/Sporgenza mm
Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

Sitzbänke Extra starke Ausführung. Konsolen aus Vierkant-Stahlrohr 30 x 30 mm, verzinkt, Latten aus Buche.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Gesamtbreite mm/Largeur totale mm/Larghezza totale mm



Console murale pour banc en acier profilé, laqué noir ou zingué, avec 4 trous pour montage du bois.
Exécutions sur mesure, livraison rapide.

Banc Exécution très solide, pieds en tube d'acier carré zingué 30 x 30 mm, latten en hêtre.

Mensola murale per panchine in acciaio laccato nero o zincato, con 4 fori per il montaggio delle listelle.
Esecuzioni su misura, consegna rapida.

Panchina Esecuzione molto solida, in tubo d'acciaio zincato 30 x 30 mm, listelle in faggio.

350 250
1000 1200 1500
420

Wandschirmhalter Stile Noi

Porte-parapluies Stile Noi

Portaombrelli a parete mureaux Stile Noi

Wandschirmhalter und -becken aus Stahlrohr 30 x 2 mm, Rosetten ø 70 mm.

Porte-parapluies/égouttoir mural en tube d'acier 30 x 2 mm, rosaces 70 mm.

Portaombrelli e sgocciolatoio a parete in tubo d'acciaio 30 x 2 mm, rosette 70 mm.



Art. 845 Wandschirmhalter, Einteilung aus Rundstahl 10 mm, totale Ausladung ab Wand 155 mm.

Art. 846 Wandschirmbecken, mit Schirmbecken aus Anticorodal farblos eloxiert, Ausladung ab Wand 120 mm.

Art. 845 Porte-parapluies, subdivision en acier rond de 10 mm, écartement total à partir de la paroi 155 mm.

Art. 846 Porte-parapluies mural, avec égouttoir, en alu éloxé incolore, écartement total à partir de la paroi 120 mm.

Art. 845 Portaombrelli, suddivisioni in tubo d'acciaio 10 mm, sporgenza massima dal muro 155 mm.

Art. 846 Portaombrelli a parete con sgocciolatoio in alluminio anodizzato incolore, sporgenza dal muro 120 mm.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Einteilung/Compartiments/

600	800	1000
4	6	7

Garderobenleiste siehe Art. 844 Seite 1.7.

Vestiaire-tringe voir art. 844 page 1.7.

Barra appendiabiti vedi art. 844 pag. 1.7.

Art. 847 Wandschirmhalter, mit eingeschweisstem Gittereinsatz, doppelreihig, totale Ausladung ab Wand 200 mm.

Art. 848 Wandschirmbecken, mit extra grossem Schirmbecken aus Anticorodal, farblos eloxiert, Ausladung ab Wand 195 mm.

Art. 847 Porte-parapluies mural, avec double grille soudée, écartement total à partir de la paroi 200 mm.

Art. 848 Porte-parapluies mural, avec très grand égouttoir en alu éloxé incolore, écartement total à partir de la paroi 195 mm.

Art. 847 Portaombrelli da parete con doppia griglia saldata, sporgenza massima dal muro 200 mm.

Art. 848 Portaombrelli da parete con grande sgocciolatoio in alluminio anodizzato incolore, sporgenza massima dal muro 195 mm.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm
Abteile Wandschirmhalter/Compartiments porte-parapluies/

600	800	1000
14	18	22

Dazupassende Wandgarderobe Art. 1710 siehe Seite 1.1.

Vestiaire mural approprié voir art. 1710 page 1.1.

Appendiabiti da parete appropriato vedi art. 1710 pagina 1.1.

Wandschirmhalter

Porte-parapluies mureaux

Portaombrelli a parete

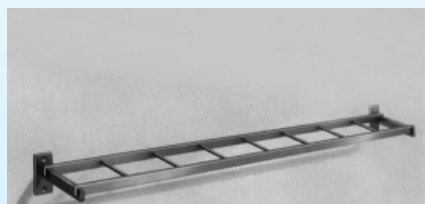
Aus massivem Flachprofil 20 x 8 mm,
Anticorodal farblos eloxiert.

En profilé massif 20 x 8 mm, alu éloxé
incolore.

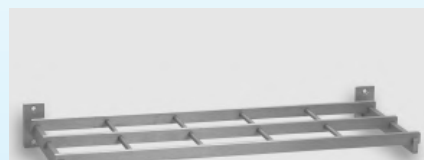
In profilo massiccio 20 x 8 mm, alluminio
anodizzato incolore.



Art. 2082



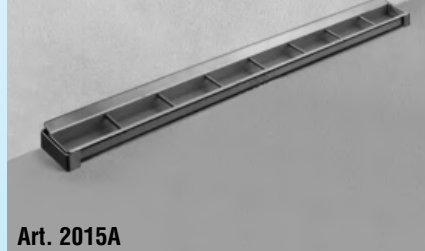
Art. 2014A



Art. 2014B



Art. 2084



Art. 2015A



Art. 2015B

Art. 2082 Schirmhalter, Ausladung 150 mm
Art. 2084 Schirmbecken, Rahmen aus
Winkelprofil 30 x 25 x 3 mm.

Art. 2082 Porte-parapluies, écartement
150 mm
Art. 2084 Egouttoir, encadré de profilé à
angles, 30 x 25 x 3 mm.

Art. 2082 Portaombrelli, sporgenza
150 mm
Art. 2084 Bacinella, in telaio di profilo
angolare 30 x 25 x 3 mm.

3.2

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	400	500	600	800	1000	1500
Abteile/Compartiments/Compartimenti	3	4	5	6	8	12
Rosettengrösse/Grandeur des rosaces/Rosetta	35 x 5, 80 mm					

Art. 2014A Schirmhalter, einreihig,
Ausladung 140 mm
Art. 2015A Schirmbecken in Eckenschutz-
Konsolen

Art. 2014A Porte-parapluies, simple,
écartement 140 mm
Art. 2015A Egouttoir dans console

Art. 2014A Portaombrelli, semplice,
sporgenza 140 mm
Art. 2015A Bacinella con mensola proteggi
angolo

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	400	500	600	800	1000	1500
Abteile Schirmhalter/Compartiments porte-parapluies/ Compartimenti portaombrelio	3	4	5	6	8	12

Art. 2014B Schirmhalter, doppelreihig,
Ausladung 235 mm
Art. 2015B Schirmbecken in Eckenschutz-
Konsolen

Art. 2014B Porte-parapluies, double,
écartement 235 mm
Art. 2015B Egouttoir dans console

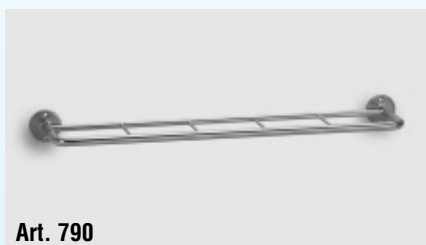
Art. 2014B Portaombrelli, doppio,
sporgenza 235 mm
Art. 2015B Bacinella con mensola proteggi
angolo

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	400	500	600	800	1000	1500
Abteile Schirmhalter/Compartiments porte-parapluies/ Compartimenti portaombrelio	6	8	10	12	16	24

Wandschirmhalter

Porte-parapluies mureaux

Portaombrelli a parete



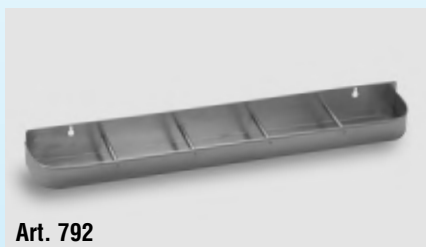
Art. 790



Art. 816



Art. 817



Art. 792



Art. 818

Art. 790 Schirmhalter, Messing, matt vernickelt

Art. 792 Schirmbecken, Messing, matt vernickelt

Art. 790 Porte-parapluies mureaux, en laiton mat nickelé

Art. 792 Egouttoir en alu, en laiton mat nickelé

Art. 790 Portaombrelli da parete, ottone nichelato

Art. 792 Sgocciolatoio, in ottone nichelato

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	400	500	600	800	1000
Rohr ø mm/Tube ø mm/Tubo ø mm	15	15	15	15	20
Abteile/Compartiments/Compartimenti	3	4	5	6	8

Art. 816 A Schirmbügel, aus Flachprofil 15 x 3 mm, Anticorodal matt

Art. 816 B dito, Messing, matt vernickelt

Art. 818 A Schirmbecken, Anticorodal matt

Art. 818 B dito, Messing, matt vernickelt

Art. 816 A Porte-parapluies en profilé plat 15 x 3 mm, longueur 130 mm, en alu mat

Art. 816 B dito, en laiton mat nickelé

Art. 818 A Egouttoir, en alu mat

Art. 818 B dito, en laiton mat nickelé

Art. 816 A Portaombrelli, profilo piatto 15 x 3 mm, lunghezza 130 mm, alluminio opaco

Art. 816 B idem, ottone nichelato

Art. 818 A Sgocciolatoio, in alluminio opaco

Art. 818 B idem, ottone nichelato

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	130
------------------------------------	-----

Art. 817 Schirmbügel, aus Flachprofil 15 x 3 mm, Anticorodal

Art. 817 Porte-parapluies en profilé plat 15 x 3 mm, en alu

Art. 817 Portaombrelli in profilo piatto 15 x 3mm, in alluminio

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	135
------------------------------------	-----



Art. 815



Art. 825

Art. 815 Wandschirmhalter, Messing, matt vernickelt, Ausladung 150 mm

Art. 815 Porte-parapluies mural, en laiton mat nickelé, écartement 150 mm

Art. 815 Portaombrelli da parete, in ottone nichelato, sporgenza 150 mm

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	600	800	1000
Abteile/Compartiments/Spazi	5	6	8

Art. 825 A Wandschirmhalter, rund, Anticorodal farblos eloxiert

130 mm ø, 400 mm hoch

Art. 825 B dito, 80 mm ø, 400 mm hoch

Art. 825 A Porte-parapluies mural, rond, en alu, éloxé incolore

130 mm ø, 400 mm haute

Art. 825 B dito, 80 mm ø, 400 mm haute

Art. 825 A Portaombrelli da parete, rotondo, in alluminio, anodizzato incolore

130 mm ø, alto 400 mm

Art. 825 B idem, 80 mm ø, alto 400 mm



Art. 840

Art. 840 Aus Stahlrohr 25 x 1,5 mm, einreihig, mit 4 Füßen.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

Art. 840 Breite unten/oben mm/Largeur du bas/du haut mm/Larghezza in basso/in alto mm

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm

Abteile/Compartiments/Compartimenti

500

245/145

600 800 1000

15 16 18



Art. 842

Art. 840 En tube d'acier 25 x 1,5 mm, simple, avec 4 pieds.

Art. 842 En tube d'acier 30 x 2 mm, double, avec grand égouttoir, en alu éloxé incolore, avec 4 pieds.

Art. 840 In tubo d'acciaio 25 x 1,5 mm, semplice, con 4 piedi.

Art. 842 In tubo d'acciaio 30 x 2 mm, doppio, con grande sgocciolatoio in alluminio anodizzato incolore, con 4 piedi.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

Breite unten/oben mm/Largeur du bas/du haut mm/Larghezza in basso/in alto mm

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm

Abteile/Compartiments/Compartimenti

500

360/300

600 800 1000

10 12 16



Art. 841

Art. 841 Aus Stahlrohr 25 x 1,5 mm, mit grosser Wasserschale aus Alu farblos eloxiert.

Art. 841 En tube d'acier 25 x 1,5 mm, avec grand égouttoir, en alu éloxé incolore.

Art. 841 In tubo d'acciaio 25 x 1,5 mm, con grande sgocciolatoio, in alluminio anodizzato incolore.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm

Abteile/Compartiments/Compartimenti

500

195

600 800 1000

15 16 18

Schirmständer

Porte-parapluies

Portaombrelli



Art. 821

Art. 821 Mit Verstärkungsumlage, **Anticorodal** farblos eloxiert oder farbig lackiert nach Wunsch. ø 250 mm, Höhe 400 mm.

Art. 821 A Wie Art. 821, jedoch aus **Inox** matt gebürstet, schweres Modell.

Art. 821 B Ohne Verstärkungsumlage. Anticorodal, ø 180 mm, Höhe 400 mm.

Art. 821 K Mit Kreuz.



Art. 821B

Art. 821 Avec pourtour renforcé, en **alu** éloxé incolore ou laqué couleur selon désir, ø 250 mm, 400 mm de haut.

Art. 821 A Comme art. 821, mais en **Inox** brossé mat, modèle lourd.

Art. 821 B Sans pourtour renforcé, en **alu**, ø 180 mm, 400 mm de haut.

Art. 821 K Avec croix.



Art. 821K

Art. 821 Con bordo di rinforzo, in **alluminio** anodizzato incolore, su richiesta a colori a scelta, ø 250 mm, 400 mm di altezza.

Art. 821 A Come art. 821, ma in **Inox** satinato, modello molto solido.

Art. 821 B Senza bordo di rinforzo, in alluminio, ø 180 mm, 400 mm di altezza.

Art. 821 K Con croce.



Art. 802

Art. 802 Rahmen aus massivem Flachprofil 20 x 8 mm, Stützen aus massivem Flachprofil 40 x 10 mm, Anticorodal, farblos eloxiert.

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm

Abteile/Compartiments/Compartimenti

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm



Art. 803

Art. 802 Encadrement en profilé plat 20 x 8 mm, côté en profilé plat 40 x 10 mm, le tout en **alu**, éloxé incolore.

Art. 803 En profilé **alu** massif, éloxé incolore.

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm

Abteile/Compartiments/Compartimenti

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

Breite mcm/Largeur mm/Larghezza mm

Fuss mm/Pied mm/Piede mm



Art. 805

Art. 802 Telaio in profilo 20 x 8 mm, supporti in profilo 40 x 10 mm, in alluminio anodizzato incolore.

Art. 803 In profilo di alluminio massiccio, anodizzato incolore

Art. 805 wie Art. 803, doppelreihig.

Art. 805 comme art. 803, modèle double

Art. 805 come art. 803, modello doppio

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm

Abteile/Compartiments/Compartimenti

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm

Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm

Fuss mm/Pied mm/Piede mm

600 800 1000

10 12 16

470

190

600 800 1000

5 6 8

460

130

220

600 800 1000

10 12 16

460

240

300

Schirmständer

Porte-parapluies

Portombrelli



Art. 809

Art. 809 A Messing matt vernickelt.
Art. 809 B Messing poliert verchromt.

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm
Abteile/Compartiments/Compartimenti
Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm



Art. 810

Art. 809 A En laiton nickelé mat.
Art. 809 B En laiton poli chromé.

Art. 809 A Ottone nichelato.
Art. 809 B Ottone lucidato nichelato.

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	370	530
Abteile/Compartiments/Compartimenti	3	4
Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm		500
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm		150

Art. 810 A wie Art. 809 A, Rohr ø 18 mm, mit extra tiefer Wasserschale.

Art. 810 B wie Art. 809 B, Rohr ø 18 mm, mit extra tiefer Wasserschale.

Art. 810 A comme art. 809 A, tube 18 mm avec profond égouttoir.

Art. 810 B comme art. 809 B, tube 18 mm avec profond égouttoir.

Art. 810 A come art. 809 A, tubo 18 mm, con sgocciolatoio profondo.

Art. 810 B come art. 809 B, tubo 18 mm, con sgocciolatoio profondo.

Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	600	800	1000	1200	1500
Abteile/Compartiments/Compartimenti	5	6	8	10	12
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm					180

3.6



Art. 2085

Art. 2085 Aus massivem Flachprofil, Anticorodal, farblos eloxiert.

Art. 2085 En profilé plat massif en alu éloxé incolore.

Art. 2085 In profilo piatto massiccio in alluminio anodizzato incolore.

Höhe mm/Hauteur mm/Altezza mm		470
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm		190
Profil/Profilé/Profilo 20 x 8 mm:		
Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	370	500
Abteile/Compartiments/Compartimenti	3	4
Profil/Profilé/Profilo 25 x 10 mm:		
Länge mm/Longueur mm/ Lunghezza mm	600	800
Abteile/Compartiments/Compartimenti	5	8

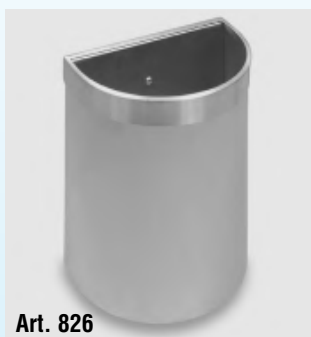
Wand-Abfallkörbe

Poubelles mureaux

Portarifiuti da parete



Art. 822



Art. 826



Art. 827



Art. 828

Art. 822 Rund, mit Verstärkungs-Umlage (keine scharfen Kanten) Anticorodal farblos eloxiert, mit Verschluss. Grösse 250 x 400 mm.

Art. 826 A Halbrund, Breite 330 mm, Höhe 400 mm, Ausladung 240 mm, Wandkonsole mit Verschluss, aus Inox matt gebürstet, mit Sackhalter-Bügel

Art. 826 B dito, ohne Sackhalter-Bügel.

Art. 827 A Quadratisch, 230 x 230 mm, Höhe 400 mm, totale Ausladung ab Wand 360 mm, Wandkonsole mit Verschluss, aus Stahlblech lackiert

Art. 827 B dito, aus Inox.

Art. 827 C dito, in Anticorodal.

Art. 828 A Rechteckig, Breite 400 mm, Höhe 410 mm, Ausladung 200 mm, oben mit Verstärkungsumlage, Wandkonsole mit Verschluss, Stahlblech lackiert nach Wahl des Kunden, Inox matt gebürstet

Art. 828 B dito, Anticorodal farblos eloxiert

Art. 822 Ronde, avec pourtour renforcé, en alu, éloxé incolore, avec fermeture. Format 250 x 400.

Art. 826 A Demironde, largeur 330 mm, hauteur 400 mm, écartement 240 mm, avec console murale avec verrouillage, en Inox brosse mat, avec anneau pour bloquer le sac.

Art. 826 B dito, sans anneau pour bloquer le sac.

Art. 827 A Carré, 230 x 230 mm, hauteur 400 mm, écartement totale du mur 360 mm, avec verrouillage, en tôle d'acier vernis.

Art. 827 B dito, en Inox.

Art. 827 C dito, en alu.

Art. 828 A Rectangulaire, largeur 400 mm, hauteur 410 mm écartement 200 mm, robord renforcé avec console murale avec verrouillage, tôle d'acier vernis selon choix du client, en Inox meulé et brossé mat.

Art. 828 A dito, en alu éloxé incolore.

Art. 822 Rotondo, con bordo di rinforzo, in alluminio anodizzato incolore, con chiusura antifurto. 250 x 400 mm.

Art. 826 A A semicerchio, larghezza 330 mm, altezza 400 mm, profondità (distanza dal muro) 240 mm, con mensola murale con serratura in Inox satinato, con anello blocca-sacco.

Art. 826 B idem, senza anello blocca-sacco.

Art. 827 A Quadrato, 230 x 230 mm, altezza 400 mm sporgenza totale della parete 360 mm, mensola murale con serratura in lamiera d'acciaio, laccato.

Art. 827 B idem, in Inox.

Art. 827 C idem, in alluminio.

Art. 828 A Rettangolare, larghezza 400 mm, altezza 410 mm, sporgenza 200 mm, con bordo rinforzato mensola murale con serratura lamiera d'acciaio verniciato, colore a scelta, in Inox satinato

Art. 828 B idem, in alluminio anodizzato incolore

Papierkörbe

Poubelles

Portarifiuti



Art. 821



Art. 824

Art. 821 Mit Verstärkungsumlage, Anticorodal farblos eloxiert oder farbig lackiert nach Wunsch. ø 250 mm, Höhe 400 mm.

Art. 824 Mit Feuerschutzdeckel, Anticorodal, farblos eloxiert. Grösse 250 x 400 mm.

Art. 821 Avec pourtour renforcé, en alu éloxé incolore ou laqué couleur selon désir, ø 250 mm, 400 mm de haut.

Art. 824 Avec couvercle de protection contre les incendies en alu, éloxé incolore. 250 mm, 400 mm de haut

Art. 821 Con bordo di rinforzo, in alluminio anodizzato incolore, su richiesta a colori a scelta, ø 250 mm, 400 mm di altezza.

Art. 824 Con coperchio antifurto in alluminio anodizzato incolore. 250 x 400 mm.



Art. 900



Art. 922

4.2

Art. 900 Papierkorb Art. 822 und Ascher Art. 3040/III auf schwerem, schwarz lackiertem Stahlrohrständer, freistehend oder zur festen Montage am Boden. Höhe 800 mm.

Art. 922 A Aschenbecher mit separater, Einsatzschale mit Frontöffnung für Abfälle, mit abschliessbarer Wandkonsole, Behälter Anticorodal, farblos eloxiert (oder Farbe nach Wunsch). Grösse 250 x 400 mm. Deckel Kupfer poliert verchromt.

Art. 922 B dito, Deckel Anticorodal farblos eloxiert.

Art. 900 Poubelle art. 822 et cendrier art. 3040/III sur pied massif, laqué noir, pour pose libre ou fixation au sol. Hauteur 800 mm.

Art. 922 A Cendrier avec ouverture pour déchets, avec console murale, récipient en alu, éloxé incolore (ou en couleur selon désir). 250 x 400 mm. Couvercle en cuivre poli chromé.

Art. 922 B dito, couvercle en alu, éloxé incolore.

Art. 900 Portarifiuti art. 822 con posacenere art. 3040/III su base pesante in acciaio laccata nero, posa libera o fissaggio al pavimento. Altezza 800 mm.

Art. 922 A Posacenere con bacinella separata con apertura per rifiuti, con mensola murale antifurto, bidone anodizzato incolore (o colore a scelta). 250 x 400 mm. Coperchio rame cromato lucido.

Art. 922 B idem, coperchio in alluminio, anodizzato incolore.

Aschenständer und Papierkörbe

Cendriers sur pied et poubelles

Posacenere a colonna e cestini

Aschenständer mit Abfallbehälter und herausnehmbarer Aschenschale

Cendrier sur pied avec poubelle cendrier amovible

Portacenere a colonna con portarifiuti e posacenere amovibile



Art. 3043



Art. 3047



Art. 3049



Art. 3050

Art. 3043 Anticorodal farblos eloxiert. ø 180 mm, Höhe 625 mm.

Art. 3047 A Aus Stahlblech, kunststoffbeschichtet, Aschenschale, einseitige Öffnung für Abfälle, Halterung für Plastiksack. ø 300 mm, Höhe 750 mm. Aschenschale Kupfer hochglanz poliert verchromt.

Art. 3047 B dito, Aschenschale Anticorodal farblos eloxiert

Art. 3047 C dito, alles aus Inox matt gebürstet, nicht lackiert

Art. 3049 Aus Stahlblech 2 mm, Deckel glanzverchromt, separate Aschenschale farblos eloxiert. Mit Halterung für Abfallsäcke. Farbe nach Wunsch. ø 250 mm, Höhe 700 mm

Art. 3050 Aus Stahlblech (Farbe nach Wunsch) Deckel aus Kupfer, hochglanz poliert verchromt, herausnehmbare Abfallbehälter-Einsatz aus Anticorodal farblos eloxiert. ø 420 mm, Höhe 820 mm.

Art. 3043 En alu, éloxé incolore. ø 180 mm, 625 mm de haut.

Art. 3047 A Exécution en tôle d'acier laqué selon désir, récipient à remplir de sable, ouverture de côté pour les déchets avec fixation pour sac-poubelle. ø 300 mm, 750 mm de haut. Cendrier en cuivre chromé brillant.

Art. 3047 B dito, cendrier en alu, éloxé incolore

Art. 3047 C dito, tout en Inox brossé mat, non vernis

Art. 3049 En tôle d'acier 2 mm, couvercle chromé brillant, avec bassin cendrier séparé en alu. Avec fixation pour sac poubelle. Laqué selon désir. ø 250 mm, hauteur 700 mm.

Art. 3050 Exécution en tôle d'acier en couleur selon désir, couvercle en cuivre, chromé brillant cendrier amovible en alu éloxé incolore, récipient poubelle amovible en alu, éloxé incolore. ø 420 mm, 820 mm de haut.

Art. 3043 In alluminio, anodizzato incolore. ø 180 mm, altezza 625 mm.

Art. 3047 A Struttura in lamiera d'acciaio, recipiente superiore per la sabbia, con fissazione per sacchi dei rifiuti. ø 300 mm, altezza 750 mm. Portacenere rame lucidato cromato.

Art. 3047 B idem, portacenere in alluminio anodizzato incolore

Art. 3047 C idem, tutto in Inox satinato, non laccato

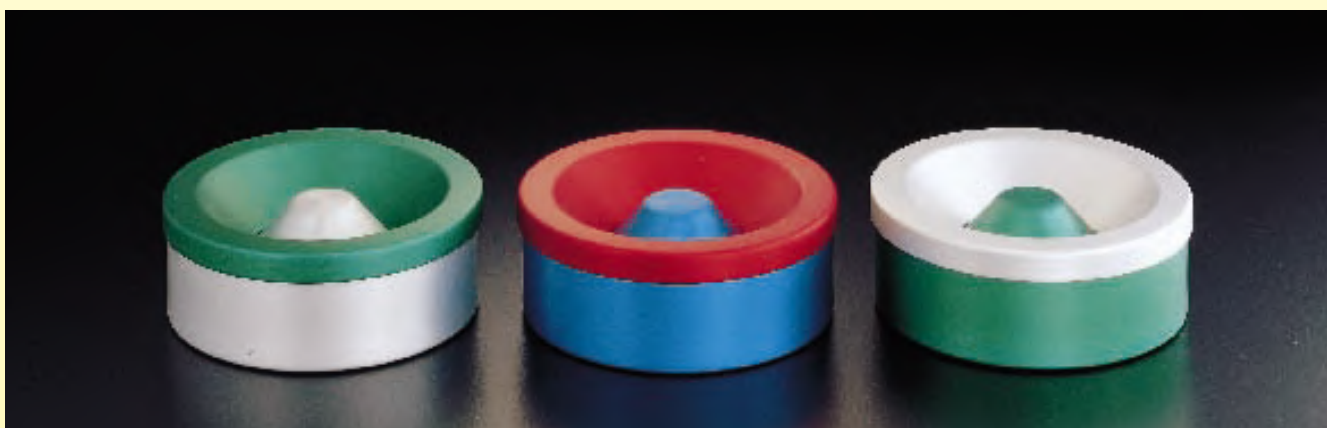
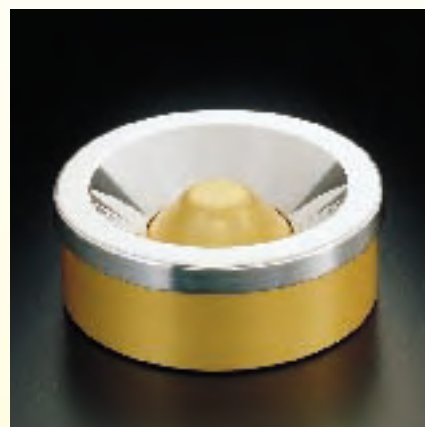
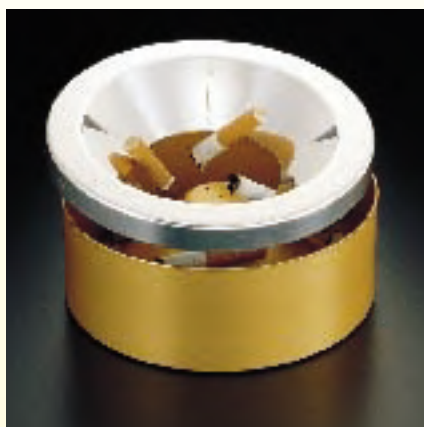
Art. 3049 A In lamiera d'acciaio spessore 2 mm. Coperchio cromato lucido bacinella posa cenere separata. Con fissazione per sacchi dei rifiuti. Colore a scelta. ø 250 mm, altezza 700 mm.

Art. 3050 Struttura esterna in lamiera d'acciaio, verniciato in colore a scelta, coperchio in rame lucidato cromato, bacinella cenere e recipiente dei rifiuti amovibili in alluminio anodizzato incolore. ø 420 mm, 820 mm di altezza.

Aschenbecher Stile Noi

Cendriers Stile Noi

Posaceneri Stile Noi



Art. Aschenbecher aus Anticorodal eloxiert oder Kupfer verchromt, versilbert oder vergoldet.
Verschiedene farbliche Kombinationsmöglichkeiten.

Art. Cendriers en alu éloxé et cuivre chromé, argenté ou doré.
Diverses possibilités de combinaison de couleur.

Art. Posaceneri in alluminio anodizzato e rame cromato, argentato e dorato.
Vari combinazioni di colore possibili.

Verlangen Sie unseren Spezialprospekt!

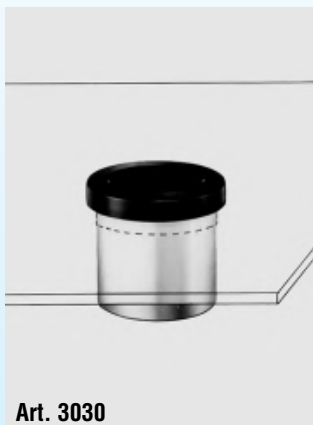
Demandez notre prospectus détaillé!

Richiedete il nostro prospetto dettagliato!

Aschenbecher und Wand-Aschenbecher

Cendriers et cendriers mureaux

Posacenere e posacenere da parete



Art. 3030



Art. 3029



Art. 3031



Art. 3039

Art. 3030 Tischeschenbecher zum Einlassen in Tischplatte, Behälter farblos eloxiert, Deckel schwarz eloxiert. ø 70 mm, Höhe 70 mm.

Art. 3029 Wandaschenbecher zum Kippen, Messing, matt vernickelt. Länge 155 mm, Höhe 80 mm, Ausladung 70 mm.

Art. 3031 Wandascher zum Kippen, aus Anticorodal, messingfarben eloxiert, Halterung farbig lackiert. 100 x 100 mm, ø 180 mm, Höhe 30 mm.

Art. 3039.0 A Wandaschenbecher mit Verschluss, quadratische Form, Stahl farbig lackiert, Grösse I 80 x 80 mm, Höhe 150 mm.

Art. 3039.1 A dito, Stahl farbig lackiert, Grösse II 100 x 100 mm, Höhe 190 mm,

Art. 3039.0 B dito, Anticorodal farblos eloxiert, Grösse I 80 x 80 mm, Höhe 150 mm

Art. 3039.1 B dito, Anticorodal farblos eloxiert, Grösse II 100 x 100 mm, Höhe 190 mm

Art. 3030 Cendrier de table à incruster dans la table, récipient éloxé incolore, couvercle éloxé noir. ø 70 mm, hauteur 70 mm.

Art. 3029 Cendrier mural, en laiton mat nickelé, à basculer, 155 mm de long, 80 mm de haut, 70 mm de largeur.

Art. 3031 Cendrier mural à basculer, en alu, éloxé couleur laiton, côtés laqués en couleur. 100 x 100 mm, ø 180 mm, 30 mm de haut.

Art. 3039.0 A Cendrier mural avec verrouillage, forme carré, acier vernis, grandeur I 80 x 80, hauteur 150 mm

Art. 3039.1 A dito, acier vernis, grandeur II 100 x 100, hauteur 190 mm

Art. 3039.0 B dito, alu, éloxé incolore, grandeur I 80 x 80, hauteur 150 mm

Art. 3039.0 B dito, alu, éloxé incolore, grandeur II 100 x 100, hauteur 190 mm.

Art. 3030 Posacenere da incastrare nel tavolo, recipiente anodizzato incolore, coperchio anodizzato colore nero. ø 70 mm, altezza 70 mm.

Art. 3029 Posacenere girevole da parete, ottone nichelato. Lunghezza 155 mm, altezza 80 mm, sporgenza 70 mm.

Art. 3031 Portacenere girevole da parete, in alluminio anodizzato colore ottone. 100 x 100 mm, ø 180 mm, altezza 30 mm.

Art. 3039.0 A Posacenere con serratura, forma quadrata, acciaio laccato, grandezza I 80 x 80, altezza 150 mm

Art. 3039.1 A idem, acciaio laccato, grandezza II 100 x 100, altezza 190 mm

Art. 3039.0 B idem, alluminio anodizzato incolore, grandezza I 80 x 80, altezza 150 mm

Art. 3039.1 B idem, alluminio anodizzato incolore, grandezza II 100 x 100, altezza 190 mm



Art. 3040/0

Art. 3040/I

Art. 3040/II

Art. 3040/III

Art. 3040/IV

Art. 3040 Wandaschenbecher mit Verschluss, Leichtmetall, farblos eloxiert. Sämtliche Grössen sind auch **ohne** Verschluss lieferbar (nicht ab Lager). Grösse:

- 0** 60 x 120 mm
- I** 80 x 160 mm
- II** 100 x 180 mm
- III** 130 x 200 mm
- IV** 130 x 85 mm

Art. 3040 Cendrier mural, avec fermeture à clé alu, éloxé incolore. Tous les formats sont aussi livrables **sans** couvercle (pas du stock). Format:

- 0** 60 x 120 mm
- I** 80 x 160 mm
- II** 100 x 180 mm
- III** 130 x 200 mm
- IV** 130 x 85 mm

Art. 3040 Posacenere murale, con chiusura antifurto, anodizzato incolore. Tutti i formati sono disponibili **senza** antifurto (su richiesta).

Formato:

- 0** 60 x 120 mm
- I** 80 x 160 mm
- II** 100 x 180 mm
- III** 130 x 200 mm
- IV** 130 x 85 mm

Aschenständer



Art. 3041

Art. 3041 Aschenständer mit herausnehmbarer Aschenschale, farblos eloxiert oder farbig lackiert. Höhe 600 mm.

Größen

I 130 mm

II 180 mm

Art. 3042 Aschenständer mit Einsatzschale, farblos eloxiert, Fuss und Rohr schwarz lackiert. ø 130 mm, Höhe 650 mm.

Art. 3042 A Zusatzspitze zum Einstecken in Erde, anschraubbar an Ascher Art. 3042.

Cendriers sur pied



Art. 3042

Art. 3041 Cendrier sur pied, avec bassin à cendre amovible, éloxé incolore ou laqué couleur. 600 mm de haut.

Formats

I 130 mm

II 180 mm

Art. 3042 Cendrier sur pied, éloxé incolore avec bassin à cendre amovible, pied et tube laqués noirs. ø 130 mm, 650 mm de haut.

Art. 3042 A Pointe à enfoncer dans le terrain, se visse au cendrier art. 3042.

Posaceneri a colonna



Art. 3042 A

Art. 3041 Posacenere, con bacinella cenere separata, anodizzato incolore o verniciato a scelta. Altezza 600 mm.

Grandezze

I 130 mm

II 180 mm

Art. 3042 Posacenere con bacinella, anodizzato incolore, piede e tubo laccati nero. ø 130 mm, altezza 650 mm.

Art. 3042 A Punta supplementare per impiantare nel terreno, avvitabile all'art. 3042.

4.6



Art. 3001

Art. 3001 Rasenaschenbecher Anticorodal farblos eloxiert, Deckel rot oder schwarz eloxiert, 100 mm, Höhe 60 mm, mit Stahlspitz vernickelt, Länge 530 mm (auch länger lieferbar).

Art. 3002 wie Art. 3001, jedoch konische Form, rot eloxiert 100 mm, Höhe 120 mm, Stütze aus Winkelstahl verzinkt, Länge 700 mm.

Art. 3038 Aschenständer, freistehend quadratische Form, aus Stahlrohr farbig lackiert, Deckel farblos eloxiert, mit separater Aschenschale, 150 x 150 mm, Höhe 600 mm.



Art. 3002

Art. 3001 Cendrier à gazon, en alu éloxé incolore, couvercle éloxé rouge ou noir, 100 mm hauteur 60 mm, avec pointe en acier rond, nickelé, longueur 530 mm, (aussi livrable plus long).

Art. 3002 comme art. 3001, mais forme conique, éloxé rouge, 100 mm, hauteur 120 mm, pointe en acier équerre zigué, longueur 700 mm.

Art. 3038 Cendrier sur pied, forme carré, en tube d'acier vernis à choix, couvercle alu éloxé incolore, bassin cendrier en alu séparé, 150 x 150 mm, hauteur 600 mm.



Art. 3038

Art. 3001 Posacenere per prato, in alluminio anodizzato incolore, coperchio anodizzato rosso o nero, 100 mm, altezza 60mm, con punta in acciaio tondo, nichelato, lunghezza 530 mm (su richiesta anche più lungo).

Art. 3002 come art. 3001, ma forma conica, anodizzato rosso, 100 mm, altezza 120 mm, punta in acciaio angolo, zincato, lunghezza 700 mm.

Art. 3038 Posacenere in tubo quadrato d'acciaio, laccato a scelta, coperchio in alluminio anodizzato incolore, con bacinella cenere separata, 150 x 150 mm, altezza 600 mm.

Pendeltürgriffe



Messing matt vernickelt, Messing poliert
oder Inox matt gebürstet

Poignées de portes battantes



En laiton mat nickelé, laiton poli ou Inox
brossé mat

Maniglie per porte battenti



In ottone nichelato opaco, ottone lucidato
o Inox satinato



Art. 740



Art. 741



Art. 751



Art. 756

Art. 740

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	200	250	300	400	500	600
ø 20 mm	•	•	•	•		
ø 25 mm			•	•	•	•
ø 30 mm				•	•	•

Art. 741

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm			300	400	500	600
ø 25 mm			•	•	•	•
ø 30 mm				•	•	•

Art. 751

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm			300	400	500	600
ø 25 mm			•	•	•	•
ø 30 mm					•	•

Art. 756 schräg/en biais/obliqua

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm			300	400	500	600
ø 25 mm			•	•	•	•
ø 30 mm					•	•

Art. 751 Auch in Anticorodal, farblos
eloxiert, lieferbar.

Art. 741 Auf Anfrage.

Art. 751 Livrable aussi en alu éloxé
incolore.

Art. 741 Sur demande.

Art. 751 Disponibile anche in alluminio
anodizzato incolore.

Art. 741 Su richiesta.

Pendeltürgriffe

Poignées de portes battantes

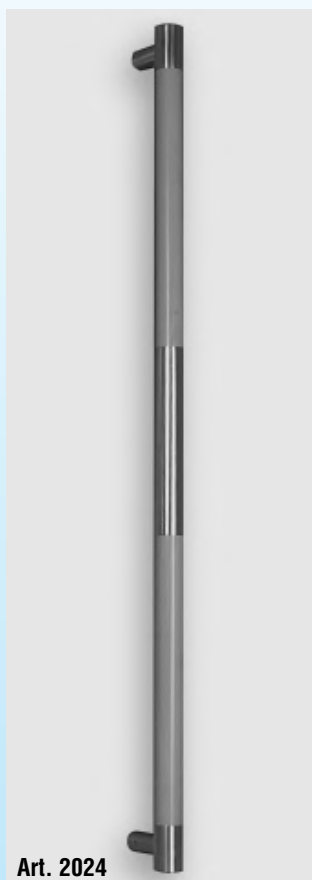
Maniglie per porte battenti



Art. 754



Art. 2023



Art. 2024



Art. 2025

5.2

Art. 754 A Messing, matt vernickelt
Art. 754 B Anticorodal, farblos eloxiert
Art. 754 C Inox, matt gebürstet

Art. 754 A En laiton mat nickelé
Art. 754 B En alu éloxé incolore
Art. 754 C En Inox mat brossé

Art. 754 A In ottone nichelato opaco
Art. 754 B In alluminio anodizzato incolore
Art. 754 C In Inox satinato

ø mm

Länge mm/Longueur mcm/Lunghezza mm

30
 800 1000

Art. 2023 Aus Rohr 30 mm, Länge 1000 mm, seitliche Ausladung 180 mm, für unsichtbare Montage, aus Inox matt gebürstet.

Art. 2024 Kombination Inox matt gebürstet/Holz (Eiche oder Buche), Länge nach Wunsch. ø 40 mm.

Art. 2025 Form wie Art. 2026, jedoch aus Inox matt gebürstet und Messing poliert vergoldet. Länge nach Wunsch. ø 40 mm.

Art. 2023 En tube 30 mm, longueur 1000 mm, écartement latéral 180 mm, pour fixation invisible, en Inox brossé mat.

Art. 2024 Composé en Inox brossé mat/bois (chêne ou hêtre) et longueur selon désir. ø 40 mm.

Art. 2025 Forme comme art. 2026, mais en Inox brossé mat et laiton poli et doré. Longueur selon désir. ø 40 mm.

Art. 2023 In tubo 30 mm, lunghezza 1000 mm, sporgenza laterale 180 mm, per montaggio invisibile, in Inox satinato.

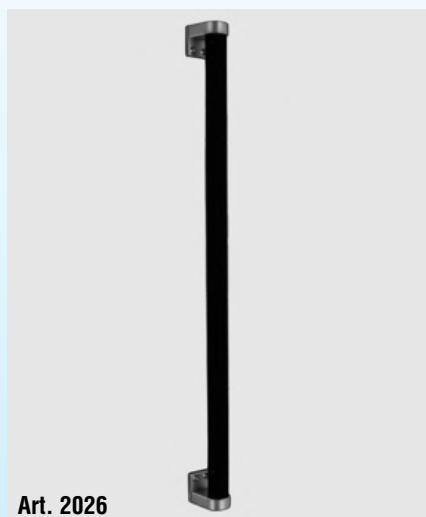
Art. 2024 Combinazione in Inox satinato/legno (quercia o faggio) e lunghezza su richiesta. ø 40 mm.

Art. 2025 Forma come art. 2026, ma in Inox satinato e ottone lucidato e dorato. Lunghezza su richiesta. ø 40 mm.

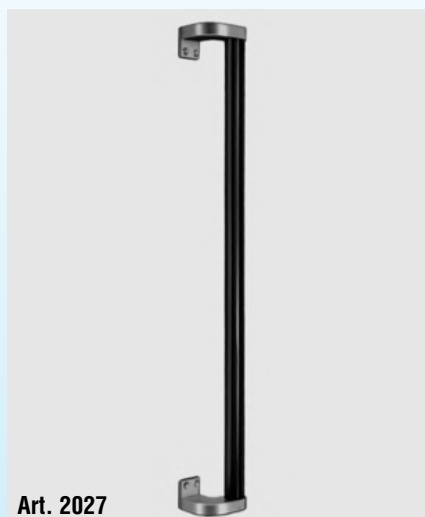
Pendeltürgriffe

Poignées de portes battantes

Maniglie per porte battenti



Art. 2026



Art. 2027



Art. 2028

Art. 2026 A/Art. 2027 A Schwarzes Tulox-Rohr

Art. 2026 B/Art. 2027 B Anticorodal-Rohr farblos eloxiert.

Art. 2026 C/Art. 2027 C Auf Mass in Inox kurzfristig lieferbar.

Art. 2026 D/Art. 2027 D Auf Mass in Messing kurzfristig lieferbar.

Art. 2026 A/Art. 2027 A Tube Tulox noir

Art. 2026 B/Art. 2027 B Tube en alu, éloxé incolore.

Art. 2026 C/Art. 2027 C Livrable en délai court sur mesure, en Inox.

Art. 2026 D/Art. 2027 D Livrable en délai court sur mesure, en laiton.

Art. 2026 A/Art. 2027 A Tubo Tulox nero

Art. 2026 B/Art. 2027 B Tubo in alluminio anodizzato incolore.

Art. 2026 C/Art. 2027 C Disponibile rapidamente su misura in Inox.

Art. 2026 D/Art. 2027 D Disponibile rapidamente su misura in ottone.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	600	800	1000	1500
ø 33 mm glatt/lisse/liscio	•	•	•	•
ø 40 mm glatt/lisse/liscio	•	•	•	•
ø 33 mm gerillt/strié/striato	•	•	•	•

Art. 2028 Schwarzes Tulox-Rohr

Art. 2028 Tube Tulox noir

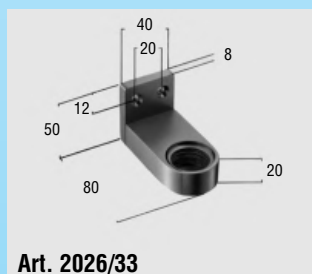
Art. 2028 Tubo Tulox nero

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	600	800	1000	1500
ø 33 mm glatt/lisse/liscio	•	•	•	•
ø 40 mm glatt/lisse/liscio	•	•	•	•

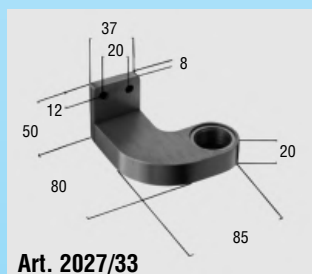
Konsolen

Consoles

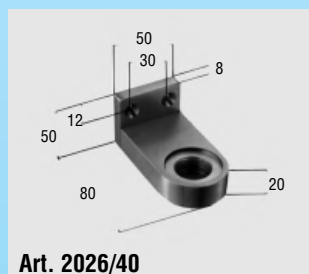
Mensole



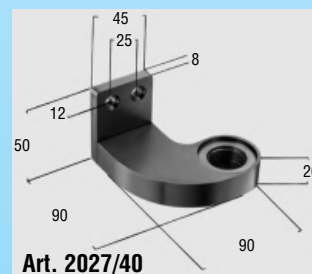
Art. 2026/33



Art. 2027/33



Art. 2026/40



Art. 2027/40

Art. 2026/33 Extra schwere Ausführung in Anticorodal farblos eloxiert, für 33 mm Rohr

Art. 2027/33 dito, für 33 mm Rohr

Art. 2026/40 dito, für 40 mm Rohr

Art. 2027/40 dito, für 40 mm Rohr

Art. 2026/33 Execution très solide en alu, éloxé incolore, pour tube de 33 mm

Art. 2027/33 dito, pour tube de 33 mm

Art. 2026/40 dito, pour tube de 40 mm

Art. 2027/40 dito, pour tube de 40 mm

Art. 2026/33 Esecuzione molto solida in alluminio, anodizzato incolore, per tubo di 33 mm

Art. 2027/33 idem, per tubo di 33 mm

Art. 2026/40 idem, per tubo di 40 mm

Art. 2027/40 idem, per tubo di 40 mm

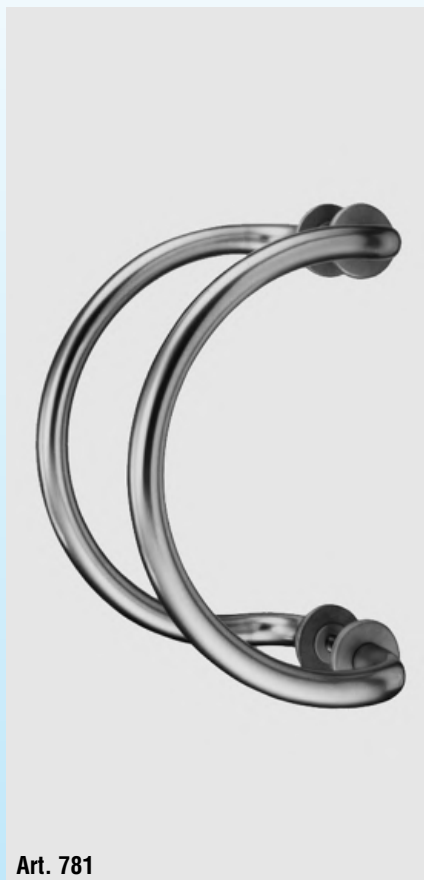
Pendeltürgriffe

Poignées de portes battantes

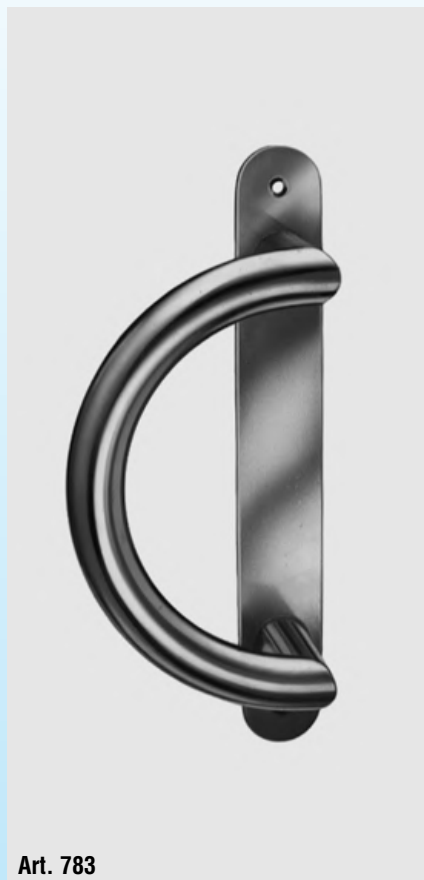
Maniglie per porte battenti



Art. 780



Art. 781



Art. 783

5.4

Art. 780 A Rohr $\varnothing$ 40 mm, Ausladung im Licht 45 mm, Länge (Achse) Rohr 440 mm. Messing matt vernickelt.

Art. 780 B dito, Messing matt verchromt.

Art. 781 aus massivem Anticorodal-Rohr $\varnothing$ 25 mm, farblos eloxiert. Ausladung im Licht 45 mm, Länge Mitte/Mitte Befestigung 300 mm.

Art. 783 A aus dickwandigem Messingrohr, $\varnothing$ 30 mm, Stützen in Gehrung geschweisst, mit langer Grundplatte oder massiven Rosetten $\varnothing$ 55 mm. Ausladung im Licht 45 mm, Länge Mitte/Mitte Rohr 210 mm. Grundplatte 40 x 4 mm, Bohr-Abstand 270 mm, Länge 300 mm. Matt vernickelt.

Art. 783 B dito, matt verchromt.

Art. 783 C dito, Inox matt gebürstet.

Art. 780 A En tube $\varnothing$ 40 mm, longueur (axe) 440 mm, écartement à la porte 45 mm. En laiton mat nickelé.

Art. 780 B dito, en laiton chromé.

Art. 781 En alu massif rond $\varnothing$ 25 mm, éloxé incolore, écartement à la porte 45 mm, longueur de centrage 300 mm.

Art. 783 A En tube laiton épais, $\varnothing$ 30 mm, avec plaque longue ou rosace massive $\varnothing$ 55 mm. Ecartement à la porte 45 mm, longueur de centrage (tube) 210 mm. Plaque longue en profilé 40 x 4 mm, longueur totale 300 mm, distance des trous de fixation 270 mm. Nickelé mat.

Art. 783 B dito, chromé mat.

Art. 783 C dito, Inox brossé mat.

Art. 780 A In tubo $\varnothing$ 40 mm, lunghezza (asse) 440 mm, sporgenza 45 mm. In ottone nichelato opaco.

Art. 780 B idem, in ottone cromato opaco.

Art. 781 In tubo d'alluminio massiccio $\varnothing$ 25 mm, anodizzato incolore, sporgenza 45 mm, lunghezza 300 mm.

Art. 783 A In tubo di ottone molto spesso, $\varnothing$ 30 mm, con placca lunga o rosette massicce $\varnothing$ 55 mm. Sporgenza 45 mm, lunghezza 210 mm. Placca lunga in profilo 40 x 4 mm, lunghezza 300 mm, distanza dei fori di fissaggio 270 mm. Nichelato opaco.

Art. 783 B idem, cromato opaco.

Art. 783 C idem, Inox satinato.

Auch kurzfristig auf Mass in verschiedenen Ausführungen (Inox und Messing) lieferbar.

Livrables aussi sur mesure, en inox ou laiton, délai court.

Disponibili anche su misura, in Inox o ottone, consegna rapida.

Pendeltürgriffe

Poignées de portes battantes

Maniglie per porte battenti

Aus massivem Rundmaterial, ø 25 mm.

Auch kurzfristig auf Mass in verschiedenen Ausführungen (Inox und Messing) lieferbar.

En matériel massif rond, ø 25 mm.

Livrables aussi sur mesure, en inox ou laiton, délai court.

In materiale massiccio rotondo ø 25 mm.

Fornibile anche su misura in Inox o ottone, consegna rapida.



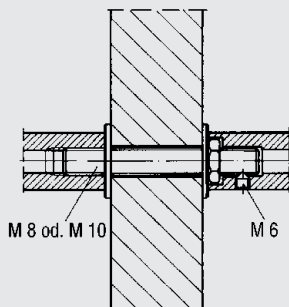
Art. 786



Art. 787



Art. 788



Art. 786 Aus Anticorodal farblos eloxiert, Ausladung im Licht 45 mm, seitliche Ausladung 120 mm, Länge 300 mm (Achse).

Art. 787 Aus Anticorodal farblos eloxiert, Ausladung im Licht 50 mm, Länge 200 mm (Achse).

Art. 788 Aus Inox matt gebürstet, Rohr ø 34 mm, Breite 234 mm, Höhe 534 mm, 2 Stützen mit eingebauter Verschraubung für Einzel- oder paarweise Montage.

Art. 786 En alu éloxé incolore, écartement à la porte 45 mm, écartement latéral 120 mm, longueur 300 mm (axe).

Art. 787 En alu éloxé incolore, écartement à la porte 50 mm, longueur (axe) 200 mm.

Art. 788 En Inox brossé mat, ø tube 34 mm, largeur totale 234 mm, hauteur 534 mm, 2 supports avec fixation incorporé pour montage seule ou à paire.

Art. 786 In alluminio anodizzato incolore, sporgenza 45 mm, sporgenza laterale 120 mm, lunghezza 300 mm (asse).

Art. 787 In alluminio anodizzato incolore, sporgenza 50 mm, lunghezza 200 mm (asse).

Art. 788 In Inox satinato, ø tubo 34 mm, larghezza 234 mm, altezza 534 mm, 2 supporti con fissazione incorporata per montaggio unilaterale o a paia.

Plattengriffe

Poignées de portes

Placche per porte

Konsolen aus Anticorodal farblos eloxiert.

Console en alu éloxé incolore.

Mensola anodizzata incolore.



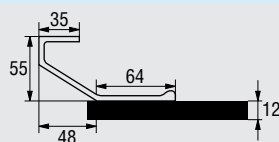
Art. 2030



Art. 2032



Art. 2033



Art. 2030 Platte aus Anticorodal farblos, 12 mm dick.

Art. 2030 Plaque en alu éloxé incolore, 12 mm d'épaisseur.

Art. 2030 Placca in alluminio anodizzato incolore, 12 mm di spessore.

Grösse mm/Format mm/Grandezza mm

100 x 100

135 x 135

160 x 160

175 x 175

200 x 200

5.6

Art. 2032 Platte aus Anticorodal farblos, 12 mm dick.

Art. 2032 Plaque en alu éloxé incolore, 12 mm d'épaisseur.

Art. 2032 Placca in alluminio anodizzato incolore, 12 mm di spessore.

Grösse mm/Format mm/Grandezza mm

140 x 210

150 x 250

100 x 400

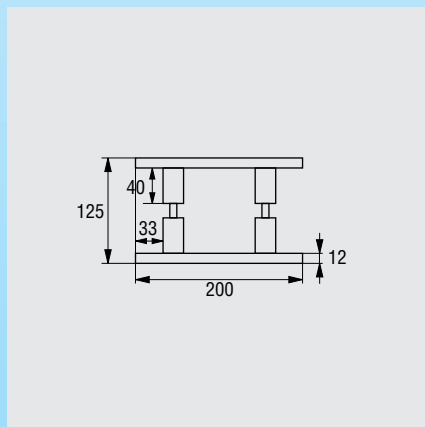
Art. 2033 Platte aus Alu farblos eloxiert, ø 195 mm.

Art. 2033 Plaque en alu, éloxé incolore, ø 195 mm.

Art. 2033 Placca in alluminio, anodizzato incolore, ø 195 mm.



Art. 2040



Art. 2040 Für Glastüren. Anticorodal farblos eloxiert, 12 mm dick.

Art. 2040 Pour porte tout en verre. En alu éloxé incolore, 12 mm d'épaisseur.

Art. 2040 Per porte in vetro. Alluminio anodizzato incolore, 12 mm di spessore.

Grösse mm/Format mm/Grandezza mm

175 x 175

200 x 200

Andere Grössen kurzfristig lieferbar.

Autres formats livrables dans un court délai.

Altre grandezze fornibili rapidamente.

Türgriffe

Poignées de portes

Maniglie per porte

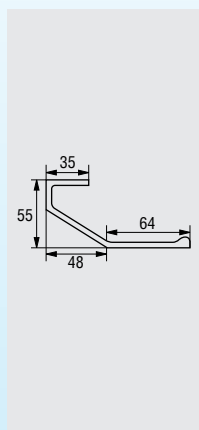
Anticorodal, farblos eloxiert.

En alu, éloxé incolore.

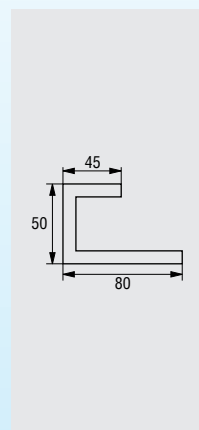
In alluminio, anodizzato colore naturale.



Art. 2036



Art. 2039



Art. 2036

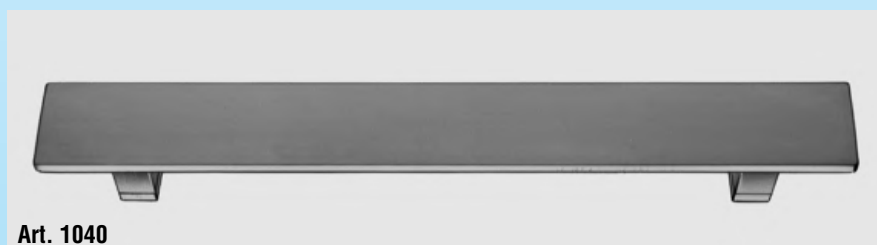
Griffhöhe mm/Hauteur poignée mm/Altezza maniglia mm

100 150 180 250

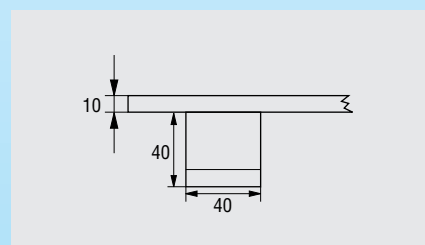
Art. 2039

Griffhöhe mm/Hauteur poignée mm/Altezza maniglia mm

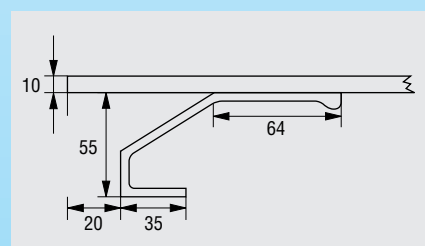
100 150 180 250



Art. 1040



Art. 1044



Art. 1040/1044 Für einseitige oder beidseitige Montage (bei Bestellung angeben).
Platte aus Anticorodal, geschliffen und farblos eloxiert, 10 oder 12 mm dick.

Art. 1040/1044 Pour montage d'un ou de 2 côtés (à préciser dans la commande)
Plaque en alu, meulé et éloxé incolore, 10 ou 12 mm d'épaisseur.

Art. 1040/1044 Per il montaggio da uno o dai due lati (da precisare all'ordinazione).
Placca in alu, levigato e anodizzato incolore, spessore 10 o 12 mm.

Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm	100	120	150	175	200
Länge 800 mm/Longueur 800 mm/Lunghezza 800 mm	•	•	•	•	•
Länge 1000 mm/Longueur 1000 mm/Lunghezza 1000 mm	•	•	•	•	•

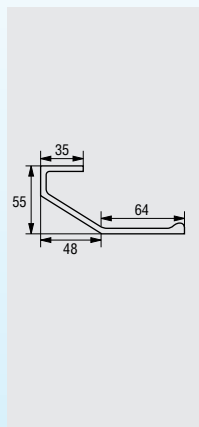
Konsolen

Consoles

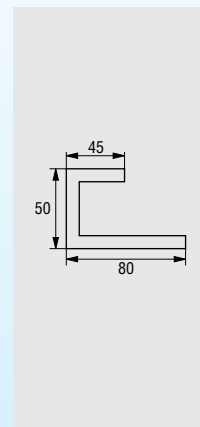
Mensole



Art. 2045



Art. 2048



Art. 2045 A/2048 A Für Türgriffe, aus Anticorodal, farblos eloxiert.

Art. 2045 B/2048 B Mattnickel eloxiert (gleicher Preis).

Andere Eloxfarben: Zuschlag je nach Farbe. Bei Bestellung bitte angeben, ob Türseite gebohrt für Einzelmontage (6,5 mm), oder für gegenseitige Verschraubung (10,7 mm).

Art. 2045 A/2048 A Pour poignées de portes, en alu, éloxé incolore

Art. 2045 B/2048 B Eloxé nickel mat (même prix pour éloxage).

Autres couleurs éloxés: hausse de prix selon couleur.
A préciser dans la commande si pour montage d'une (6,5 mm) ou de 2 cotés (10,7 mm).

Art. 2045 A/2048 A Per maniglie, in alu anodizzato incolore

Art. 2045 B/2048 B Opaco nichelato (senza supplemento di prezzo).

Altri colori anodizzati: supplemento di prezzo secondo colore.
Da precisare all'ordinazione se per montaggio da uno (6,5 mm) o dai due lati (10,7 mm).

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

100

120

140

200

250

5.8



Art. 2050



Art. 2052

Art. 2050 Kassettenhalter, aus Anticorodal farblos eloxiert, kann bei Plattengriffen Art. 2030-2033 anstelle der Standard-Konsolen verwendet werden. Ausladung 50 mm.

Kein Lager-Artikel.

Art. 2050 Console boîte, en alu, éloxé incolore, peut s'employer pour les poignées art. 2030-2033 au lieu de la console standard, écartement 50 mm.

Article pas du stock.

Art. 2050 Mensola scatola, in alluminio anodizzato incolore, per maniglie art. 2030-2033 invece di quella standard, sporgenza 50 mm.

Fornibile su richiesta.

Größen mm/Formats mm/Grandezze mm

80 x 80

100 x 100

Art. 2052 Anticorodal farblos eloxiert, Abkröpfung 5 mm.

Kein Lager-Artikel.

Art. 2052 En alu, éloxé incoloret, pliage en coude 5 mm.

Article pas du stock.

Art. 2052 In alluminio, anodizzato incolore, piegatura a gomito 5 mm.

Fornibile su richiesta.

Größen mm/Formats mm/Grandezze mm

6 x 60 x 170

8 x 80 x 180

Verbindungsschrauben

Vis du jonction

Viti di congiunzione

Für gegenseitige Verschraubung von Türgriffen und Schutzstangen

Pour montage des poignées de portes et des barres de protection

Per il montaggio delle maniglie e barre di protezione.



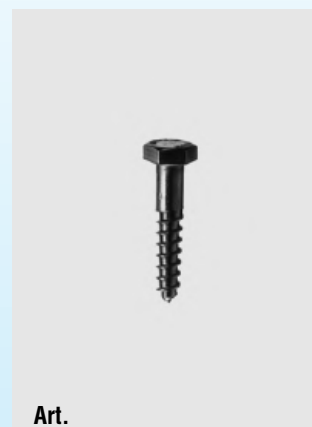
Art. M8



Art. M6



Art. M5



Art.

Art. M8 Hülsenkopf mit Sechskant-Kopf

Art. M8 Tête hexagonale

Art. M8 Bussola con testa esagonale

Bolzenlänge mm/Longueur de la tige filetée mm/Lunghezza filettura mm

45

50

55

65

Art. M6 Linsenkopf, Hülsenlänge 22 mm

Art. M6 Tête conique-bombée, longueur douille 22 mm

Art. M6 Testa a guscio di sego, lunghezza bussola 22 mm

Schraubenlänge mm/Longueur vis mm/Lunghezza vite mm

45

55

75

95

Art. M5 Linsenkopf, Hülsenlänge 22 mm

Art. M5 Tête conique-bombée, longueur douille 22 mm

Art. M5 Testa a guscio di sego, lunghezza bussola 22 mm

Schraubenlänge mm/Longueur vis mm/Lunghezza vite mm

45

50

55

Holzschrauben mit Sechskant-Kopf.

A Aus rostfreiem Stahl.

B Aus Stahl verzinkt.

Vis à bois avec tête hexagonale.

A En acier inoxydable.

B En acier zingué.

Viti per legno con testa esagonale.

A In acciaio inossidabile.

B In acciaio zincato.

Grösse mm/Format mm/Grandezza mm

6 x 25

8 x 30

Schutzstangen



Aus massivem Flachprofil 10 mm dick, in Anticorodal, farblos eloxiert, Kanten gebrochen, Gesamtausladung 40 mm oder nach Wunsch.

Barres de protection



En profilé massif, 10 mm d'épaisseur, alu éloxé incolore, angles cassés, écartement total 40 mm ou selon désir.

Barre di protezione



In profilo massiccio, spessore 10 mm, in alluminio anodizzato incolore, angoli smussati, sporgenza 40 mm o a richiesta.



Art. 758



Art. 1022



Art. 1020



Art. 1016

Art. 758/1022/1020/1016

Profilbreite mm/Largeur profilé mm/ Larghezza profilo mm	25	30	40	50	60	80	100
Länge bis 600 mm/Jusqu'à 600 mm de long/Lunghezza fino a 600 mm	•	•	•	•	•	•	•
Länge bis 800 mm/Jusqu'à 800 mm de long/Lunghezza fino a 800 mm	•	•	•	•	•	•	•
Länge bis 1000 mm/Jusqu'à 1000 mm de long/Lunghezza fino a 1000 mm	•	•	•	•	•	•	•

Bei Bestellung totales Aussenmass angeben.

Mesure extérieure totale à indiquer à la commande.

All'ordinazione precisare la misura d'ingombro totale.

Sockelbleche



aus Aluminium, Schmiedeisen, Inox, Messing, Kupfer, Bronze. Oberfläche nach Wahl.

Socles



En alu, en fer forgé, en inox, en laiton, en cuivre, en bronze. Surface selon désir.

Zoccoli



In alluminio, in ferro forgiato, in Inox, in ottone, in rame, in bronzo. Superficie a scelta.



Fig. 1



Fig. 2



Fig. 3



Fig. 4

Fig. 1 Matt
Fig. 2 Poliert
Fig. 3 Maschinengehämmert
Fig. 4 Handgehämmert

Eisen gehämmert, verzinkt und altblank patiniert (auf Wunsch altverzinkt). 1 mm dick.

Eisen handgehämmert Kreuz/Strich, verzinkt und altblank behandelt. 1,5 mm dick.

Alu maschinengehämmert, altblank behandelt. 1,5 mm dick.

Inox maschinengehämmert, altblank behandelt. 1 mm dick.

Fig. 1 Mat
Fig. 2 Poli
Fig. 3 Martelé à la machine
Fig. 4 Martelé à la main

En fer martelé, zingué et patiné (vieux étamé selon désir). 1 mm d'épaisseur.

En fer martelé à la main, zingué et vieux noirci. 1,5 mm d'épaisseur.

En alu, martelé à la machine, vieux patiné. 1,5 mm d'épaisseur.

En Inox, martelé à la machine, vieux patiné. 1 mm d'épaisseur.

Fig. 1 Opaco
Fig. 2 Lucidato
Fig. 3 Martellato a macchina
Fig. 4 Martellato a mano

In ferro martellato, zincato e patinato (su richiesta stagnato vecchio stile) spessore 1 mm.

In ferro martellato a mano, zincato e stagnato vecchio stile. Spessore 1,5 mm.

In ferro martellato a macchina, patinato vecchio stile. Spessore 1,5 mm.

In Inox, martellato a macchina, patinato vecchio stile. Spessore 1 mm.

Sockelbleche

Socles

Zoccoli

Normkröpfungen. Diese Sockelbleche können kurzfristig geliefert werden. Für Sockelbleche mit speziellen Umkantungen bitte Schnitt im M 1:1 einsenden.

Pliages Norm. Ces socles sont livrables dans un court délai. Pour socles avec pliages selon désir, envoyer dessin M 1:1.

Piegature normalizzate. Questi zoccoli sono fornibili rapidamente. Per zoccoli con piegature speciali inviare disegno 1:1.

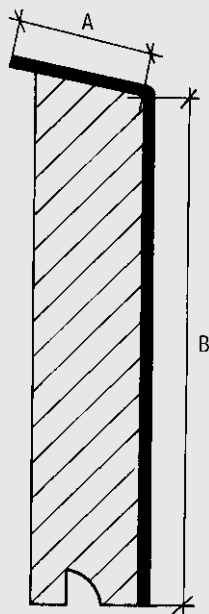


Fig. 1

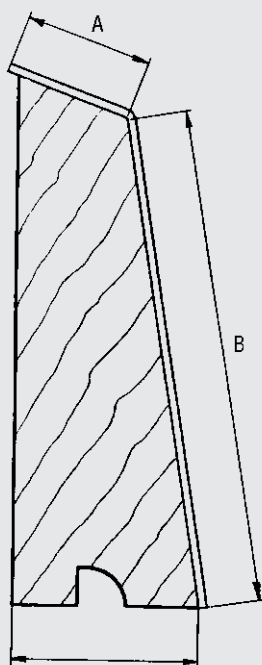


Fig. 2

6.2

Peraluman, industrieeloxiert (farblos), auf Wunsch mit Schutzüberzug. 1,5 mm dick.
Peraluman, geschliffen, gebürstet und farblos eloxiert. 1,5 mm dick.
dito, andere Eloxfarben: Zuschlag je nach Farbe.

Zuschlag für 2 mm Dicke.

Messing poliert oder mattgebürstet. 1,25 mm dick.

Messing gehämmert, poliert oder mattgebürstet. 1 mm dick.

Kupfer poliert oder mattgebürstet. 1,25 mm dick.

Kupfer gehämmert, poliert oder mattgebürstet. 1 mm dick.

Zuschlag für brüniert.

Inox gebürstet. 1,25 mm dick.

Auf Mass geschnitten, gebohrt.
Zuschlag für Normkröpfungen.
Zuschlag für andere Umkantungen.

Peraluman, éloxé incolore avec protection si désiré. 1,5 mm d'épaisseur.

Peraluman, meulé, brossé et éloxé incolore. 1,5 mm d'épaisseur.

dito, autres couleurs éloxés: hausse de prix selon couleurs.

Hausse de prix pour 2 mm d'épaisseur.

Laiton poli ou mat, brossé.

1,25 mm d'épaisseur.

Laiton martelé, poli ou mat, brossé.

1 mm d'épaisseur.

Cuivre poli ou mat, brossé.

1,25 mm d'épaisseur.

Cuivre martelé, poli ou mat, brossé.

1 mm d'épaisseur.

Hausse de prix pour brunissage.

Inox brossé.

1,25 mm d'épaisseur.

Coupé sur mesure et percé.

Hausse de prix pour pliages Norm.

Hausse de prix pour autres pliages.

Peraluman, anodizzato incolore, su richiesta con protezione. Spessore 1,5 mm.

Peraluman, molato, spazzolato e anodizzato incolore. Spessore 1,5 mm.

idem, altri colori anodizzati: supplemento di prezzo secondo colore.

Supplemento di prezzo per spessore 2 mm.

Ottone lucidato o spazzolato opaco.

Spessore 1,25 mm.

Ottone martellato, lucidato o spazzolato opaco.

Spessore 1 mm.

Rame lucidato o spazzolato opaco.

Spessore 1,25 mm.

Rame martellato, lucidato o spazzolato opaco.

Spessore 1 mm.

Supplemento di prezzo per brunitura.

Inox spazzolato.

Spessore 1,25 mm.

Tagliati su misura e forati.

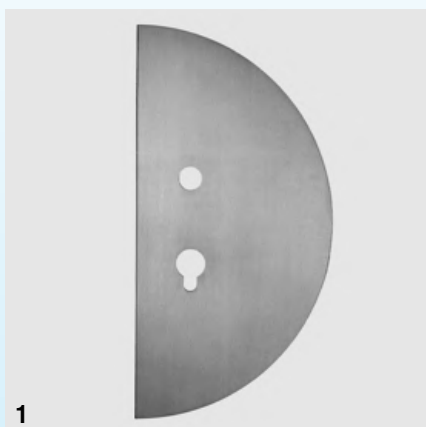
Supplemento di prezzo per piegature normalizzate.

Supplemento di prezzo per altre piegature.

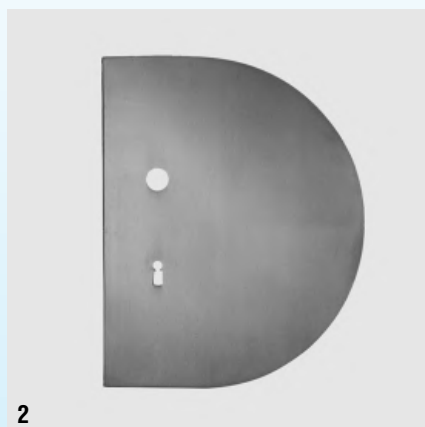
Türschilder

Entrée des portes

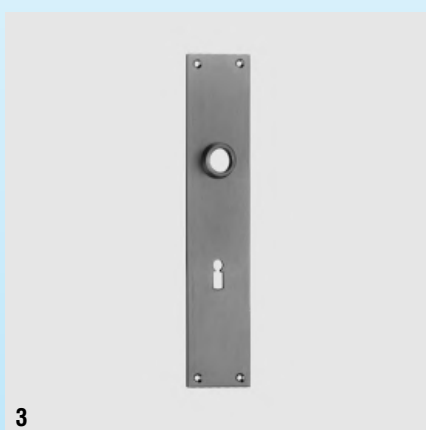
Cartelle per porte



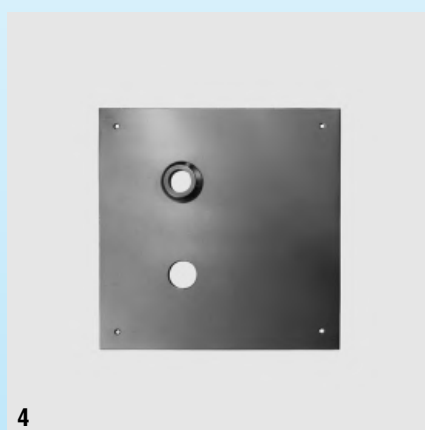
1



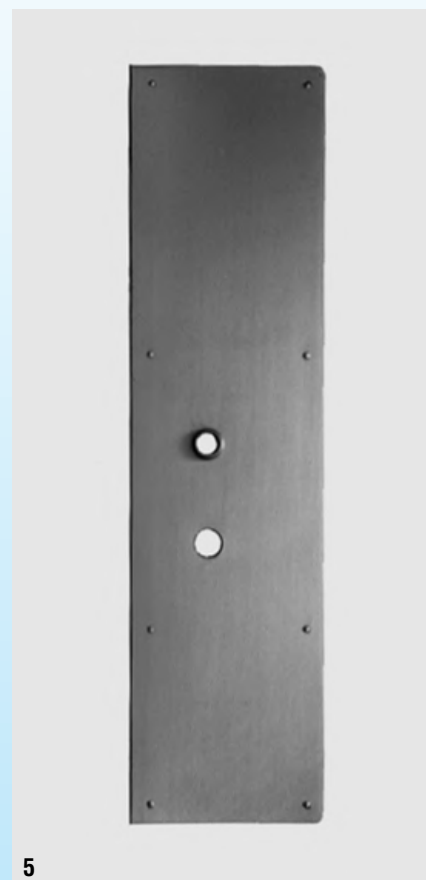
2



3



4



5

- 1 Türschild halbrund
- 2 Spezial-Fasson
- 3 Norm-Langschild
- 4 Türschild quadratisch
- 5 Döprosette und Zylinderloch

Anticorodal, industrieeloxiert, auf Wunsch mit Schutzüberzug. 1,5 mm dick.

Anticorodal, geschliffen, matt gebürstet und farblos eloxiert. 1,5 mm dick.

Inox, matt gebürstet. 1,5 mm dick.

Zuschlag für Umkantungen.

Zuschlag für runde Löcher, 25 mm, für Drücker und Schlüssel.

Zuschlag für Döprosette 16 oder 18 mm.

Langschilder aus Alu farblos eloxiert oder Messing matt vernickelt.

Masse und Ausführung nach Angabe des Kunden.

- 1 Demi-lune
- 2 Façon spéciale
- 3 Plaque serrure normale
- 4 Entrée de porte carré
- 5 Avec rosaces et trous

Alu, éloxé incolore (avec feuille de protection). Epaisseur 1,5 mm.

Alu, meulé, brossé et éloxé incolore ou éloxé couleur nickel. Epaisseur 1,5 mm.

Inox, brossé. Epaisseur 1,5 mm.

Hausse de prix pour pliages.

Hausse de prix pour trous poignées et cylindres.

Hausse de prix pour rosace 16 ou 18 mm.

Plaque serrure en alu, éloxé incolore ou en laiton mat nickelé.

Mesures et exécution selon desir.

- 1 Mezza luna
- 2 Forma speciale
- 3 Cartella verticale normale
- 4 Cartella quadrata
- 5 Cartella con rosetta e foro

Alluminio, anodizzato incolore (su richiesta con protezione). Spessore 1,5 mm.

Alluminio, molato, spazzolato e anodizzato incolore o nichelato. Spessore 1,5 mm.

Inox, spazzolato. Spessore 1,5 mm.

Supplemento di prezzo per piegature.

Supplemento di prezzo per fori ø 25 mm, per maniglia e cilindro.

Supplemento di prezzo per rosette 16 o 18 mm.

Cartelle verticali in alluminio, anodizzato incolore o in ottone opaco nichelato.

Esecuzione e misure a scelta.

Benützen Sie unsere Bestell-Formulare!

Veuillez employer nos formulaires de commande!

Utilizzate i nostri formulari d'ordinazione!

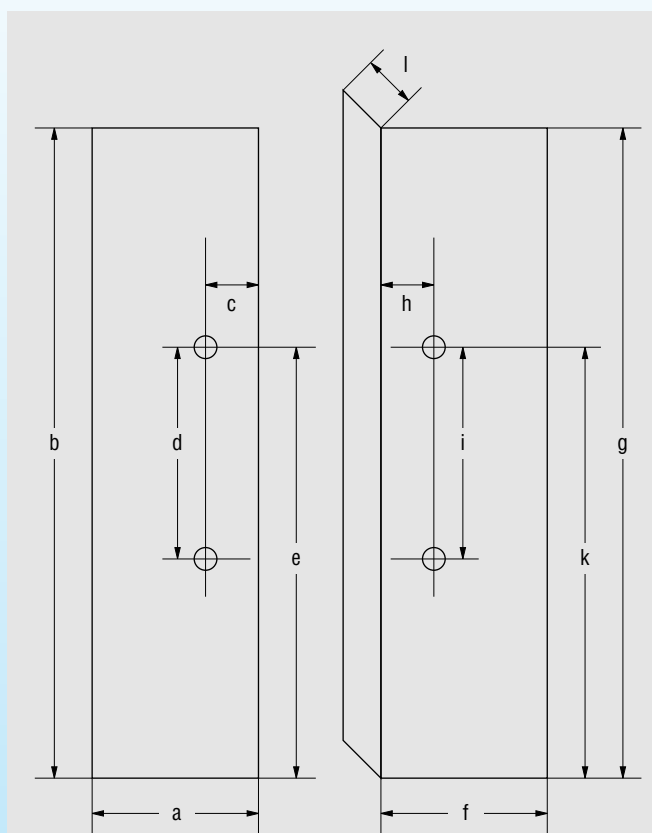


Fig. 1

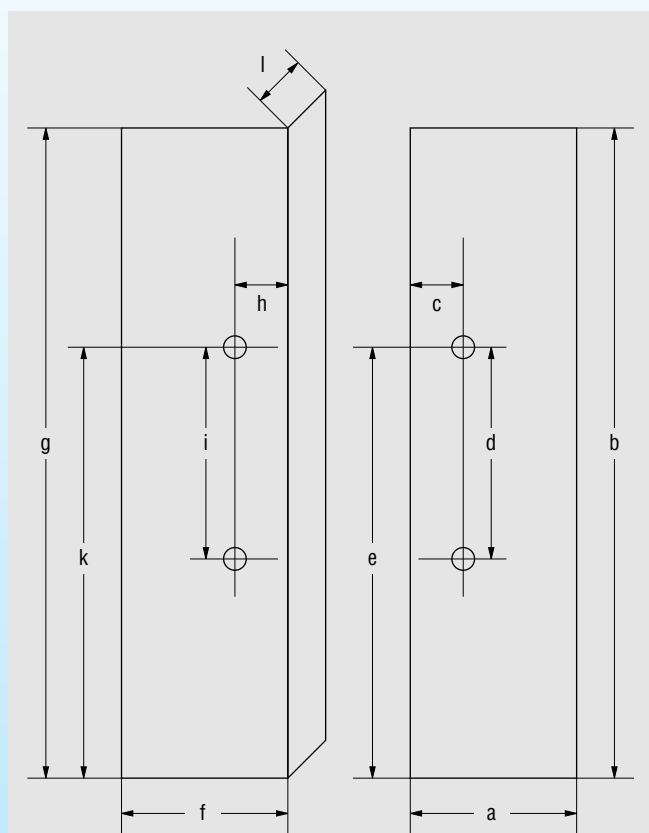


Fig. 2

6.4

Fig. 1 Links
Fig. 2 Rechts

Drückerloch $\varnothing$ 25 mm, Döpprosette 16 oder 18 mm.

Schlüsselloch $\varnothing$ 25 mm, Kaba 22,5 mm, Kaba 25 mm mit Ansatz, Simeca (Zeiss, Hahn, Yale), alte Schlüssel.

A ungebohrt zum Aufleimen.

B mit versenkten Schraubenlöchern. Farblos eloxiert oder matt nickelfarben eloxiert.

Fig. 1 Gauche
Fig. 2 Droit

Trou de poigné: 25 mm, rosace 16 ou 18 mm

Trou de serrure: 25 mm, Kaba 22,5 mm, Kaba 25 mm avec tige, Simeca (Zeiss, Hahn, Yale), clés anciennes.

A sans trous pour encoller.

B avec trous de vis. Eloxé incolore ou couleur nickel.

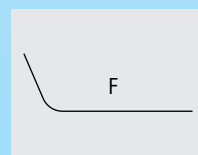
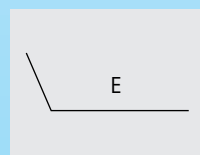
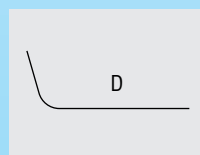
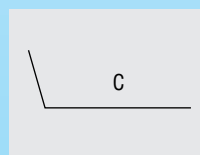
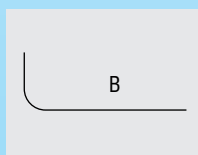
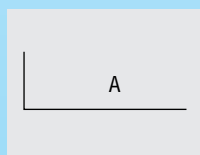
Fig. 1 Sinistra
Fig. 2 Destra

Foro per maniglia 25 mm, rosetta 16 o 18 mm

Foro per serratura 25 mm, Kaba 22,5 mm, Kaba con asola 25 mm, Simeca (Zeiss, Hahn, Yale), chiavi antiche.

A senza fori, da incollare.

B con fori svasati per viti. Anodizzato incolore o nichelato.



Umkantungen

Pliages

Piegature

Barbeschläge

Ferrements de bar

Ferramenta per bar

Konsolen, Messing: poliert, matt gebürstet, matt vernickelt, schwere Ausführung (für Anticorodal-Rohre matt verchromt)

Console en laiton: poli, brossé mat, mat nickelé, très massif (pour barre en alu, mat chromé)

Mensole in ottone: lucidato, satinato, opaco nichelato, esecuzione molto solida (per barre in alluminio cromato opaco)



Art. 38



Art. 50



Art. 51



Art. 52



Art. 53

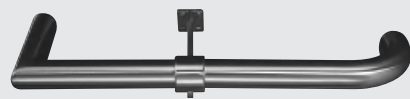
Art. 38/50/51/52/53

Ausladung bis Mitte Rohr mm/Ecartement jusqu'au milieu tube mm/Sporgenza fino al centro tubo mm	ø mm Rohr/Tube/Tubo
100	30
100	35
150	30
150	35
150	40

Barbeschläge

Ferments de bar

Ferramenta per bar



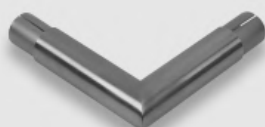
Art. 310



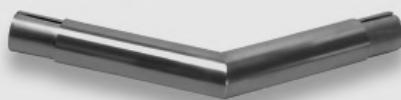
Art. 311



Art. 312



Art. 313



Art. 314



Art. 315/316

Art. 310 A-316 A Rohre für Barbeschläge, extra dickwandig, Messing poliert.

Art. 310 B-316 B dito, Messing matt vernickelt.

Art. 310 C-316 C Inox matt gebürstet.

Art. 310 A-316 A Pour ferrement de bar, extra épais, en laiton poli.

Art. 310 B-316 B dito, mat nickelé.

Art. 310 C-316 C En Inox brossé mat.

Art. 310 A-316 A Tubi per ferramenta bar, molto solidi, in ottone lucidato.

Art. 310 B-316 B idem, nichelato opaco.

Art. 310 C-316 C In Inox satinato.

Ø Rohr mm/Ø tube mm/Ø tubo mm

25

30

35

40

Gebogene Rohre nach Ergebnis.

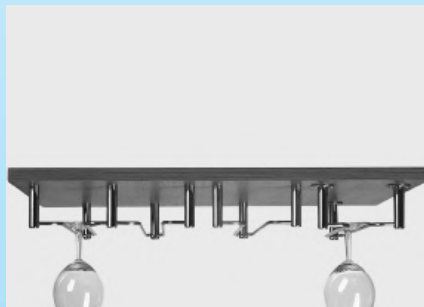
Barre recourbée selon résultat.

Tubi piegati secondo risultati.

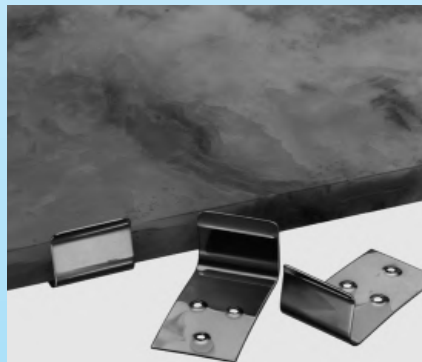
7.2



Art. 320



Art. 321



Art. 322

Art. 320 A Bierglashalter aus Messingrohr Ø 15 mm, mit schwarzer PVC-Kappe. Höhe senkrecht 235 mm, Ausladung oben 130 mm. Poliert vernickelt.

Art. 320 B dito, poliert verchromt.

Art. 321 A Glashalter, Elemente aus Voll-Rundmaterial Ø 6 mm und 16 mm, Höhe 60 mm, glanz vernickelt.

Art. 321 B dito, glanz verchromt

Art. 321 C dito, glanz vergoldet

Art. 320 A Porte-verre à bière en tube de laiton de 15 mm, recouvert d'un capuchon PVC. 235 mm de haut, écartement en haut 130 mm. Poli nickelé.

Art. 320 B dito, poli chromé.

Art. 321 A Porte-verre, en tube massif, Ø 6 mm et 16 mm, hauteur 60 mm, nickelé brillant.

Art. 321 B dito, chromé brillant

Art. 321 C dito, doré brillant

Art. 320 A Portabicchieri per birra in tubo d'ottone Ø 15 mm, con cappuccio in PVC, altezza 235 mm, sporgenza in alto 130 mm. Lucidato nichelato.

Art. 320 B idem, cromato lucido.

Art. 321 A Portabicchieri, in tubo massiccio, Ø 6 mm e 16 mm, altezza 60 mm, nichelato lucido.

Art. 321 B idem, cromato lucido

Art. 321 C idem, dorato lucido

Längen mm/Longueurs mm/Lunghezze mm

300

350

400

Art. 322 Bar-Zettelhalter aus Messingblech, glanz vernickelt. 35 mm breit.

Art. 322 Porte-tickets en laiton-tôle brillant nickelé. 35 mm de largeur.

Art. 322 Portascontrini di cassa in lamiera d'ottone nichelato lucido. Larghezza 35 mm.

Schrankstangen und Halter

Barres pour armoires et supports

Barre per armadi e supporti

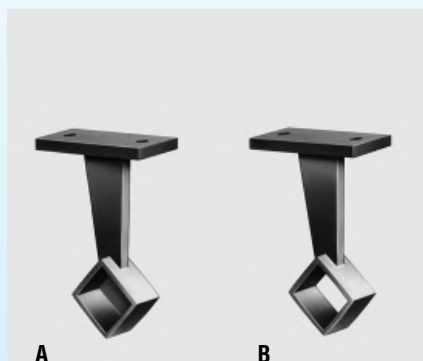


Art. 380

Art. 380 A Kleiderstangen, aus ovalem Stahlrohr 33 x 22 mm, auf Mass geschnitten, matt vernickelt, dazugehörige Wandrosette Messing matt vernickelt.

Art. 380 B Mittelträger an Decke, Messing matt vernickelt.

Art. 380 C Endträger an Decke, Messing matt vernickelt.

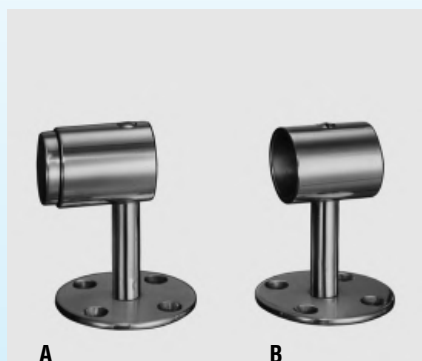


Art. 31

Art. 380 A Barre pour armoire en tube d'acier ovale, 33 x 22 mm, coupe sur mesure, mat nickelé, rosace pour la paroi, en laiton mat nickelé.

Art. 380 B Support du milieu, en laiton mat nickelé.

Art. 380 C Support du bout, en laiton mat nickelé.



Art. 381

Art. 380 A Barra per armadi in tubo d'acciaio ovale 33 x 22 mm, su misura, nichelato opaco, rosetta da parete in ottone opaco nichelato.

Art. 380 B Supporto centrale a soffitto in ottone opaco nichelato.

Art. 380 C Supporto finale a soffitto in ottone opaco nichelato.

Ausladung bis Mitte Rohr mm/Ecartement jusqu'au milieu tube mm/Sporgenza fino al centro tubo mm 60 85

Art. 31 A Konsolen, für Wand- oder Deckenbefestigung, für 16 mm Vierkant-Rohr, Messing matt vernickelt. Wandrosetten 16 mm, Messing poliert oder matt vernickelt. Mantelhaken 16 mm vierkant. Endkonsolen

Art. 31 B Mittelkonsolen

Art. 31 A Console pour fixation à la paroi ou plafond, pour un tube carré de 16 mm, en laiton mat nickelé.

Rosace murale 16 mm, en laiton poli ou mat nickelé. Crochet carré de 16 mm. Console du bout

Art. 31 B Console du milieu

Art. 31 A Mensola per fissaggio a parete o a soffitto, per tubo quadrato 16 mm, in ottone opaco nichelato.

Rosetta da parete 16 mm, in ottone lucidato o opaco nichelato 16 mm.

Ganci quadrati 16 mm. Mensola finale

Art. 31 B Mensola centrale

Ausladung bis Mitte Rohr mm/Ecartement jusqu'au milieu tube mm/Sporgenza fino al centro tubo mm 55 90

Art. 381 A Kordelhalter, aus Messing poliert, zapponiert, ø innen 28 mm, ø aussen 33 mm, ø Rosetten 60 mm, totale Ausladung 77 mm. Endhalter

Art. 381 B dito, Zwischenhalter

Art. 381 A Passant pour corde, en laiton poli, zapponné, intérieur 28 mm, extérieur 33 mm, rosace 60 mm, écartement total 77 mm. Passant du bout

Art. 381 B dito, passant du milieu

Art. 381 A Supporto per corrimani in corda, in ottone lucidato, laccato, ø interno 28 mm, ø esterno 33 mm, rosette 60 mm, sporgenza massima 77 mm.

Supporto finale

Art. 381 B idem, supporto centrale

Kleiderbügel auszug

Porte-habits à tirer

Portaabiti estraibili



Art. 685

Art. 685 Glanz vernickelt

Art. 685 Brillant nickelé

Art. 685 Nichelato lucido

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

25

30

35

38

45

50

55

60



Art. 690

Art. 690 Extra schweres Modell, auf Kugellager, Messing matt vernickelt.

Art. 690 Modèle très solide, sur roulement à billes en laiton mat, nickelé.

Art. 690 Modello molto solido, su cuscinetti a sfera, in ottone opaco nichelato.

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm

45

50

60

70

80

7.4

Kleiderbügel

Porte-habits

Portaabiti



Art. 691

Art. 691 A Aus Rundmaterial ø 8 mm, glanz vernickelt.

Art. 691 B dito, glanz verchromt.

Art. 692 A Aus Rundmaterial ø 15/10 mm, glanz vernickelt.

Art. 692 B dito, glanz verchromt.



Art. 692

Art. 691 A En matériel rond 8 mm, brillant nickelé.

Art. 691 B dito, brillant chromé.

Art. 692 A En matériel rond massif 15/10 mm, nickelé brillant.

Art. 692 B dito, chromé brillant.

Art. 691 A In materiale rotondo 8 mm, nichelato lucido.

Art. 691 B idem, cromato lucido.

Art. 692 A In materiale massiccio rotondo 15/10 mm, nichelato lucido.

Art. 692 B idem, cromato lucido.

Metallspiegel

Miroirs

Specchi metallici



Art. 330

Art. 330 A Aus Spezial-Legierung, hochglanz poliert und verchromt, 2 mm dick.

Art. 330 B Aus Inox hochglanz poliert.

Grösse mm/Format mm/Grandezza mm

150 x 200

200 x 300

300 x 400

400 x 500

400 x 600

Art. 331 Kristallspiegel mit Metallrahmen aus Flachprofil 20 x 8 mm, farblos oder goldfarben eloxiert.

Grösse mm/Format mm/Grandezza mm

300 x 400



Art. 331

Art. 330 A En alliage spécial, poli brillant, chromé, 2 mm d'épaisseur.

Art. 330 B En Inox poli brillant.

Art. 331 Miroir en cristal avec cadere en métal, en profilé plat 20 x 8 mm, éloxé incolore ou couleur doré.

Art. 330 A In lega speciale, lucidato a specchio e cromato, spessore 2 mm.

Art. 330 B In Inox, lucidato a specchio.

Art. 331 Specchio in cristallo con cornice in metallo, profilo piatto 20 x 8 mm, anodizzato incolore o dorato.

Badzimmerzubehör

Accessoires pour salle de bain

Accessori per bagno



Art. 832

Art. 832 Badewannengriff, extra starke Ausführung, Messing poliert verchromt

Grösse mm/Format mm/Grandezza mm

25 x 250

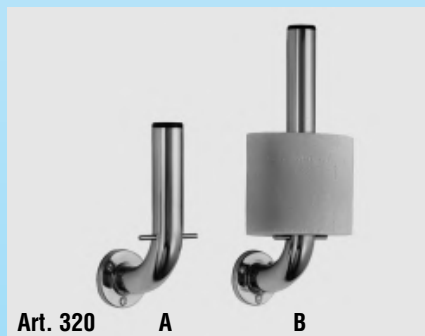
Art. 320 A/B Reserve WC-Rollenhalter, ø 30 mm, Messing glanz vernickelt.

Höhe A mm/Hauteur A mm/Altezza A mm

180

Höhe B mm/Hauteur B mm/Altezza B mm

260



Art. 320

A

B

Art. 832 Poignée pour baignoire, exécution très solide, en laiton chromé poli

Art. 320 A/B Support pour rouleaux de réserve WC, ø 30 mm, en laiton nickelé brillant.

Art. 832 Maniglia per vasche da bagno, esecuzione molto solida, in ottone lucido cromato

Art. 320 A/B Supporto per carta igienica di riserva, ø 30 mm, in ottone lucido nichelato.

Briefeinwurfschilder

Entrées de boîtes aux lettres

Clappe per buccalettere



Art. 561

Art. 561 A Nach aussen aufgehend, Anticorodal farblo eloxiert.
Art. 561 B dito, mattnickel eloxiert.
Art. 561 C dito, messingfarben eloxiert.
Art. 561 D dito, Klappe Messing poliert, Rahmen messingfarben eloxiert.



Art. 562

Art. 561 A S'ouvrant en dehors, alu éloxé incolore.
Art. 561 B dito, mat éloxé nickel.
Art. 561 C dito, éloxé couleur laiton.
Art. 561 D dito, couvercle en laiton poli, encadrement éloxé couleur laiton.



Art. 563

Art. 561 A Clappa apribile verso l'esterno, alluminio anodizzato incolore.
Art. 561 B idem, anodizzato opaco nichelato.
Art. 561 C idem, anodizzato color ottone.
Art. 561 D idem, clappa in ottone lucidato, cornice anodizzato color ottone.

Grösse/Format/Grandezza

Aussenmass mm/Mesures extérieures mm/Misure esterne mm
 Schlitz mm/Fente en mm/Fenditura mm

I	II	III
50 x 255	50 x 280	50 x 300
26 x 225	26 x 245	26 x 265

Art. 562 A Nach einwärts aufgehend, mit Feder, Messing poliert.
Art. 562 B dito, Messing matt vernickelt.
Art. 562 C dito, Messing verchromt.
Art. 562 D dito, Inox matt gebürstet.

Art. 562 A S'ouvrant en dedans, avec ressort, laiton poli.
Art. 562 B dito, laiton mat nickelé.
Art. 562 C dito, laiton chromé.
Art. 562 D dito, inox, brossé mat.

Art. 562 A Clappa apribile verso l'interno, con molla, in ottone lucidato.
Art. 562 B idem, ottone opaco nichelato.
Art. 562 C idem, ottone cromato.
Art. 562 D idem, Inox satinato.

Grösse/Format/Grandezza

Aussenmass mm/Mesures extérieures mm/Misure esterne mm
 Schlitz mm/Fente en mm/Fenditura mm

I	II	III	IV
65 x 230	80 x 270	95 x 295	95 x 350
28 x 190	40 x 220	45 x 250	45 x 300

Art. 563 (PTT-konform) wie Art. 562, jedoch Anticorodal farblo eloxiert.

Art. 563 (norme PTT) comme art. 562 mais en alu, éloxé incolore.

Art. 563 (norme PTT) come art. 562, ma in alluminio anodizzato incolore.

Aussenmass mm/Mesures extérieures mm/Misure esterne mm
 Schlitz mm/Fente en mm/Fenditura mm

110 x 390
 40 x 300

Briefeinwurfschilder aus Messing (in allen Ausführungen wie: poliert, vernickelt, verchromt) sollten mindestens 1 Mal pro Monat mit einem Putzmittel (Sigolin usw.) gereinigt werden. Staub, Nebel, Feuchtigkeit und die in der Luft enthaltenen Giftstoffe greifen die Oberfläche an; wenn die Beschläge nicht von Anfang an regelmässig gereinigt werden, geht der Belag nicht mehr weg. Anticorodal eloxiert und rostfreier Stahl sind widerstandsfähiger, müssen aber auch gepflegt werden.

Entrées de boîtes aux lettres en laiton (toute exécution possible telle que: poli, nickelé, chromé) devraient être nettoyées au moins 1 fois par mois avec un produit spécial (Sigolin etc.)
 La poussière, le brouillard, l'humidité et la pollution attaquent la surface qui, si elle n'est pas nettoyée régulièrement, devient irrémédiablement terne.
 L'alu éloxé et l'acier inoxydable sont plus résistants mais demandent aussi un entretien régulier.

Clappe per buccalettere in ottone (in tutte le esecuzioni come: lucidate, nichelate, cromate) devono essere pulite con un prodotto speciale (Sigolin, ecc.) almeno una volta al mese. La polvere, la nebbia, l'umidità e l'inquinamento inattaccano la superficie irrimediabilmente, se la stessa non viene pulita regolarmente. L'alluminio anodizzato e l'acciaio inossidabile sono più resistenti, ma richiedono ugualmente una manutenzione regolare.

Diverse

Divers

Vari



Art. 340

Art. 340 A Zeitungshalter, Modell Bellevue, aus Anticorodal farblos eloxiert
Art. 340 B dito, gold eloxiert



Art. 341

Art. 340 A Porte-journeau, modèle Bellevue, en alu éloxé incolore
Art. 340 B dito, éloxé doré

Art. 340 A Portagiornali, modello Bellevue, in alluminio anodizzato incolore.
Art. 340 B idem, anodizzato dorato

Totale Höhe mm/Hauteur totale mm/Altezza totale mm	900	1100
Abteile/Compartimens/Compartimenti	6	8
Breite mm/Largeur mm/Larghezza mm	220	220
Breite Fächer mm/Largeur compartiments mm/Larghezza compartimenti mm	200	200

Art. 341 A Zeitungsrohr, vorne mit flachem Rand, ø 80 mm. Anticorodal, farblos eloxiert.

Art. 341 B dito, gold eloxiert

Art. 341 A Tube pour journal avec bord plat, ø 80 mm. En alu, éloxé incolore.

Art. 341 B dito, éloxé doré

Art. 341 A Tubo per giornali con bordo piatto, ø 80 mm. In alluminio, anodizzato incolore.

Art. 341 B idem, anodizzato dorato

Länge mm/Longueur mm/Lunghezza mm	635
-----------------------------------	-----



Art. 350

Art. 350 A Gucklochringe, für Türdicke 40 mm. Anticorodal, farblos eloxiert. ø 200 mm.

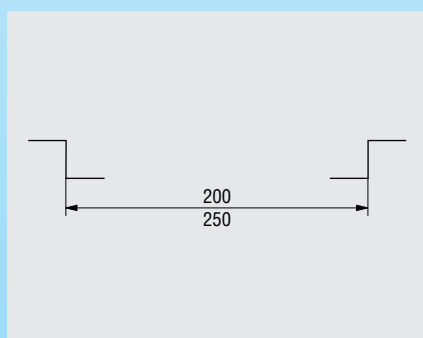
Art. 350 B ø 250 mm

Art. 350 C ø 300 mm

Art. 350 D ø 350 mm

Art. 350 E ø 400 mm

Art. 350 F dito, ø auf Mass lieferbar.



Art. 350 A Hublot, pour épaisseur de porte de 40 mm. En alu, éloxé incolore.

ø 200 mm

Art. 350 B ø 250 mm

Art. 350 C ø 300 mm

Art. 350 D ø 350 mm

Art. 350 E ø 400 mm

Art. 350 C dito, ø sur mesure également livrable.

Art. 350 A Oblò per porte con spessore di 40 mm. In alluminio, anodizzato incolore.

ø 200 mm

Art. 350 B ø 250 mm

Art. 350 C ø 300 mm

Art. 350 D ø 350 mm

Art. 350 E ø 400 mm

Art. 350 C idem, ø fornibile su misura

Diverse

Divers

Vari



Art. 360.0

Art. 360.0 A Schlüsselanhänger, aus Anticorodal farblos eloxiert, ohne Gummi
Art. 360.1 A dito, mit Gummi

Profil mm/Profilé mm/Profilo mm

30 x 10

Länge mm/Largeur mm/Larghezza mm

80

Art. 360.0 B Schlüsselanhänger, aus Anticorodal farblos eloxiert, ohne Gummi
Art. 360.1 B dito, mit Gummi

Profil mm/Profilé mm/Profilo mm

30 x 10

Länge mm/Largeur mm/Larghezza mm

90

Art. 360.0 C Schlüsselanhänger, aus Anticorodal farblos eloxiert, ohne Gummi
Art. 360.1 C dito, mit Gummi

Profil mm/Profilé mm/Profilo mm

30 x 5

Länge mm/Largeur mm/Larghezza mm

80

Art. 360.0 D Schlüsselanhänger, aus Anticorodal farblos eloxiert, ohne Gummi
Art. 360.1 D dito, mit Gummi

Profil mm/Profilé mm/Profilo mm

30 x 5

Länge mm/Largeur mm/Larghezza mm

90

Art. 361 Schlüsselanhänger, ohne Gummi

Art. 361 Porte-clé, sans caoutchouc

Art. 361 Portachiavi, senza gomma

Profil mm/Profilé mm/Profilo mm

25 x 10

Länge mm/Largeur mm/Larghezza mm

80



Art. 370

Art. 370 Sammelkasse mit Zylinderschloss, Alu farblos eloxiert. Diverse Grössen.

Art. 370 Tirelire, en alu éloxé couleur naturelle, avec serrure à cylindre. Différentes grandeurs.

Art. 370 Salvadanaio in alluminio anodizzato incolore, con serratura a cilindro. Diverse grandezze.

Anschlagrahmen

Cadres d'affichages

Cornici per affissioni



Art. 5000 A

Art. 5000 A Anschlagrahmen mit durchsichtiger Plexi-Platte für Formulare A4 oder A5, Hoch- oder Querformat. Anticorodal, farblos eloxiert.

Mit oberer Schiene.

Art. 5000 AS dito, mit Schlüssel.

Art. 5000 B wie Art. 5000 A, ohne obere Schiene.



Art. 5000 AS

Art. 5000 A Cadres d'affichages avec vitre en plexiglas transparent pour format A4 et A5 vertical ou horizontal, en alu, éloxé incolore.

Cadre sur 4 côtés.

Art. 5000 AS dito, avec clé.

Art. 5000 B comme art. 5000 A, cadre seulement sur 3 côtés.



Art. 5000 B

Art. 5000 A Cornice per affissione con plexiglas trasparente per formati A4 e A5, verticale o orizzontale, in alluminio anodizzato incolore.

Cornice su 4 lati.

Art. 5000 AS idem, con chiave.

Art. 5000 B come art. 5000 A, cornice solo su 3 lati.



Art. 5002 A

Art. 5002 A Anschlagrahmen mit durchsichtiger Plexi-Platte, für Formulare 2 x A4. Anticorodal, farblos eloxiert.

Mit oberer Schiene.

Art. 5000 B dito, ohne obere Schiene.

Auch andere Formate lieferbar.



Art. 5002 B

Art. 5002 A Cadre d'affichages avec vitre en plexiglas transparent pour format 2 x A4. En alu, éloxé incolore.

Cadre sur 4 côtés.

Art. 5000 B dito, cadre sur 3 côtés.

Livable aussi pour autres formats.

Art. 5002 A Cornice per affissioni con plexiglas trasparente per formato 2 x A4. In alluminio anodizzato incolore.

Cornice su 4 lati

Art. 5000 B idem, cornice su 3 lati.

Fornibile anche in altri formati.

Anschlagkasten

Aus Anticorodal farblos/farbig eloxiert oder gespritzt mit 2-Komponenten-Autolack nach RAL-Farbkarte.

Vitrines d'affichage

En alu éloxé incolore/à couleur ou laqué avec peinture à deux composants selon la carte des teintes RAL.

Vetrine e albi

In alluminio anodizzato incolore/a colori o spruzzato con lacca a due componenti secondo carta RAL.



ML-Design Spezial-Schau- und Publikations-Kasten...



Vitrines spéciales ML-Design pour expositions et publications...

Vetrine speciali ML-Design per esposizioni e pubblicazioni...

8.2



...ein- und doppelseitig, mit Schiebe- oder Kipptüren.
Info-Systeme Lang, die immer leuchtenden Lösungen, bei Tag wie bei Nacht.

Ausführung nach Mass.

Verlangen Sie unseren Spezialprospekt!



...mono et double face, avec portes coulissantes ou à battents.
Systèmes-Info Lang, les solutions toujours lumineuses, de jour comme de nuit.

Esécution sur mesure.

Demandez notre prospectus détaillé!

...monofacciali e bifacciali, con porte scorrevoli o battenti.
Sistemi-Info Lang, le soluzioni sempre luminose, sia di giorno che di notte.

Esecuzione su misura.

Richiedete il nostro prospetto dettagliato!

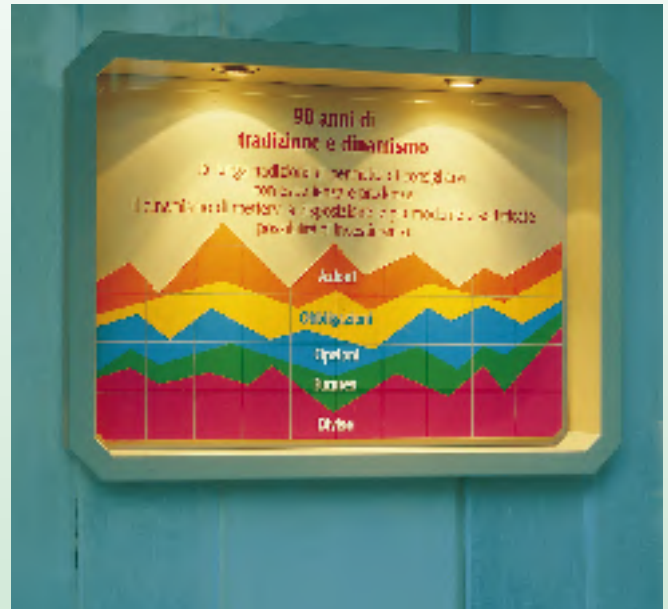
Anschlagkasten

Vitrines d'affichage

Vetrine e albi



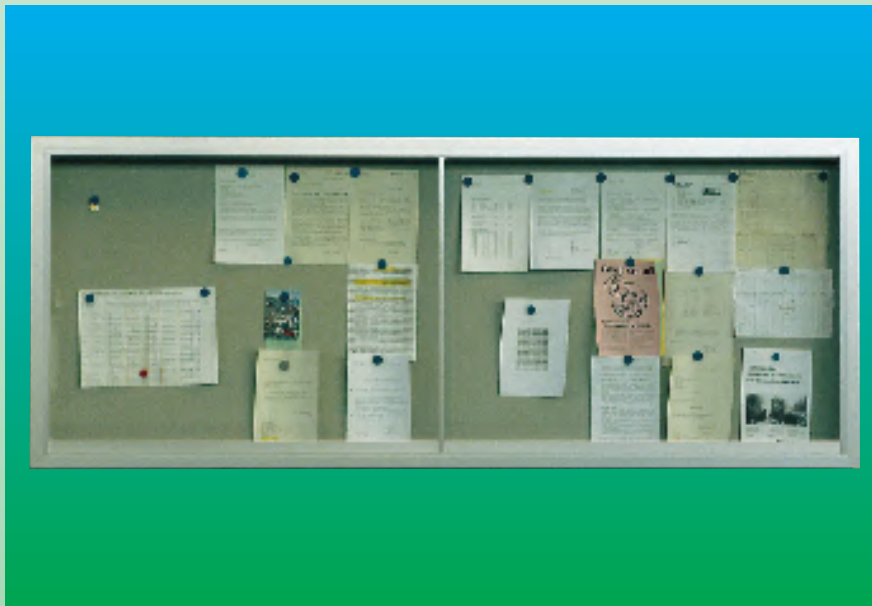
Info-Systeme Lang mit verschiedenen Kombinationsmöglichkeiten von Farben, Formen und Materialien.



Systèmes-Info Lang avec plusieurs combinaisons possibles de couleurs, formes et matériaux différents.

Sistemi-Info Lang con molteplici possibilità di combinazioni di colore, forme e materiali diversi.

8.3



Info-Systeme Lang, Standard- und ML-Design Anschlagkasten.

Ausführung nach Mass.

Systèmes-Info Lang, vitrines d'affichage standard et ML-Design.

Exécution sur mesure.



Sistemi-Info Lang, vetrinette e albi standardizzati e ML-Design.

Esecuzione su misura.

Verlangen Sie unseren Spezialprospekt!

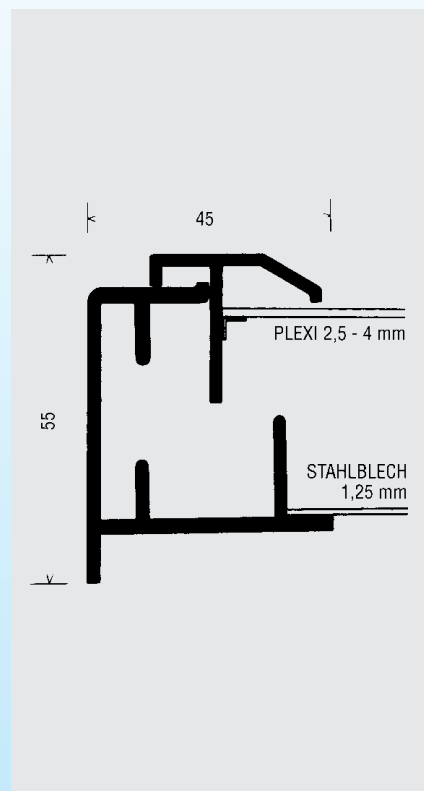
Demandez notre prospectus détaillé!

Richiedete il nostro prospetto dettagliato!

LANG



Art. 4100



Art. 4100 Anschlagkasten mit Rahmen und Türe aus Anticorodal-Profilen, geschliffen, matt gebürstet und farblos eloxiert (auf Wunsch auch farbig), Türe mit Plexiglas und Zylinderschloss, Rückwand aus verzinktem, spritzlackiertem Stahlblech, für Magnetbefestigung. Rahmenbreite 45 mm (total 90 mm), Tiefe 55 mm.

Art. 4100 Vitrines d'affichages encadrement et porte en profilé alu, poli, brossé mat et éloxé incolore, (ou couleur selon désir), porte avec plexiglas transparent et serrure cylindre, dos en acier-tôle zingué et laqué, pour fixation magnétique. Largeur de l'encadrement 45 mm (total 90 mm), profondeur 55 mm.

Art. 4100 Vetrina con cornice e porta in profilo d'alluminio, lucidato, satinato e anodizzato incolore (o colore a scelta), porta con plexiglas trasparente e serratura a cilindro, parete di fondo in lamiera d'acciaio zincata e laccata, per fissaggio magnetico. Larghezza della cornice 45 mm (totale 90 mm), profondità 55 mm.

Aussenmasse in mm/Mésures extérieures en mm/Misure esterne in mm

	Höhe/Hauteur/Altezza	Breite/Largeur/Larghezza
1 A4	400	300
1 A4	400	450
2 A4	400	520
3 A4	400	740
	540	700
4 A4	740	520
6 A4	740	740
Aufgebot Inspektion/Publication militaire (inspection)/Pubblicazioni militari (ispezioni)	800	600
WK-Aufgebot hoch/Publication militaire-CR verticale/Pubblicazioni militari-CR verticale	1100	800
WK-Aufgebot quer/Publication militaire-CR horizontale/Pubblicazioni militari-CR orizzontale	800	1100
	700	1400

Zuschläge:

- Magnete
- Regendächlein per Laufmeter
- Stahlrohre zur freistehenden Montage
- Beleuchtung (auf Anfrage)

Hausse de prix pour:

- aimants
- toit au mètre
- tube en acier pour montage
- éclairage (sur demande)

Supplemento di prezzo per:

- magnetici
- tettuccio al metro
- tubo in acciaio per montaggio
- illuminazione (su richiesta)

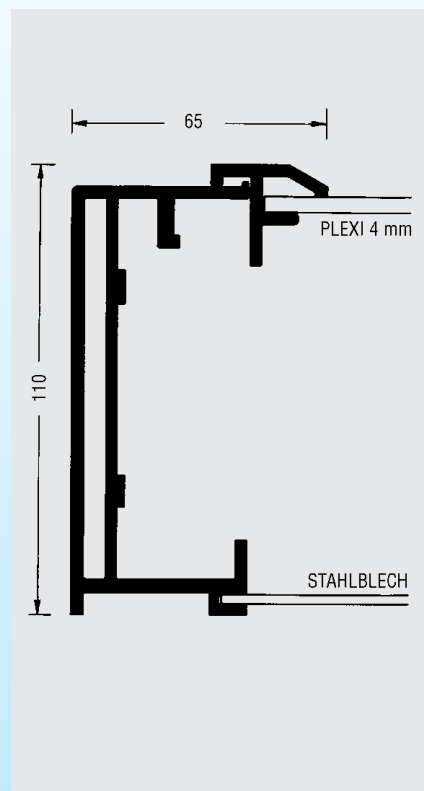
Spezial-Anfertigungen nach Mass kurzfristig lieferbar.

Exécutions spéciales livrables dans un court délai.

Esecuzioni speciali su misura, consegna rapida.



Art. 4200



Art. 4200 Anschlagkasten mit Rahmen und Türe aus massiven Anticorodal-Spezialprofilen, geschliffen, matt gebürstet und farblos eloxiert (auf Wunsch auch farbig eloxiert oder lackiert), Türe mit 4 mm dickem Plexiglas und Zylinderschloss, Rückwand aus verzinktem, spritzlackiertem Stahlblech, für Magnetbefestigung. Rahmenbreite 65 mm (total 130 mm), Tiefe 110 mm.

Art. 4200 Vitrines d'affichages encadrement et porte en alu massif, meulé, brossé mat et éloxé incolore (en couleur selon désir), porte avec plexiglas transparent de 4 mm d'épaisseur et serrure cylindre. Dos en acier-tôle, zingué, pour fixation magnétique. Largeur de l'encadrement 65 mm (total 130 mm), profondeur 110 mm.

Art. 4200 Vetrina con cornice e porta in alluminio massiccio, satinato e anodizzato incolore (o colore a scelta) porta con plexiglas trasparente 4 mm di spessore e serratura a cilindro. Parete di fondo in lamiera d'acciaio zincata, per fissaggio magnetico. Larghezza della cornice 65 mm (totale 130 mm), profondità 110 mm.

Aussenmasse in mm/Mésures extérieures en mm/Misure esterne in mm

	Höhe/Hauteur/Altezza	Breite/Largeur/Larghezza
4 A4	780	560
6 A4	780	780
Aufgebot Inspektion/Publication militaire (inspection)/Pubblicazioni militari (ispezioni)	840	640
WK-Aufgebot hoch/Publication militaire-CR verticale/Pubblicazioni militari-CR verticale	1140	840
WK-Aufgebot quer/Publication militaire-CR horizontale/Pubblicazioni militari-CR orizzontale	840	1140
	740	1440

Zuschläge

- Magnete
- Regendächlein per Laufmeter
- Stahlrohre feuerverzinkt für freistehende Montage
- Alurohre farblos industrieeloxiert für freistehende Montage
- Beleuchtung: je nach Kastengrösse (Fluoreszenz-Leuchten)
- Nutschienen für Tablar-Befestigung

Hausse de prix pour

- aimants
- toit au mètre
- tube carré en acier zingué pour montage
- alu éloxé incolore pour montage
- éclairage: selon format de la vitrine tube fluorescent
- tringles pour montage des tablars

Supplemento di prezzo per

- magnetici
- tettuccio al metro
- tubo in acciaio quadrato zincato per montaggio
- alluminio anodizzato incolore per montaggio
- illuminazione: tubo fluorescente in base alle dimensioni della vetrina
- fermaguida per il fissaggio di ripiani

Spezial-Anfertigungen nach Mass kurzfristig lieferbar.

Exécutions spéciales livrables dans un court délai.

Esecuzioni speciali su misura, consegna rapida.



Art. 4300

Art. 4300 Anschlagkasten mit Schiebetüren. Rahmen aus massiven Vierkant-Rohren, Anticorodal farblos eloxiert (auf Wunsch farbig), Rückwand aus verzinktem, grau lackiertem Stahlblech, in Spezial-Beschlägen laufende Glas-Schiebetüren aus 6 mm dickem Floatglas (securisiert), mit Steckschloss. Keine Lagergrößen, Anfertigung nach Mass-Angabe des Kunden.

Art. 4300 Vitrine d'affichage avec porte coulissante. Cadre en tubes massifs carré, alu meulé, brossé et éloxé incolore (ou couleur selon désir), dos en tôle d'acier zingué, vernis gris, portes coulissantes sur ferrement spécial en vitres sécurisées 6 mm d'épaisseur, avec serrure. Fabrication sur demande selon désir du client.

Art. 4300 Vetrina con porte scorrevoli. Cornice in tubo massiccio quadrato, alluminio anodizzato incolore (o colore a scelta), parete di fondo in lamiera d'acciaio zincata, verniciata grigio, porte scorrevoli su ferramenta speciale in vetro di sicurezza (spessore 6 mm), con serratura. Fabbricazione su richiesta, secondo desiderio.



Leo

Leo Rahmen aus Winkelprofil 30/25 mm, Türe aus Spezialprofil, aus Anticorodal geschliffen, gebürstet und farblos (auf Wunsch farbig) eloxiert, Rückwand aus verzinktem, grau spritzlackiertem Stahlblech, Türe mit 4 mm dickem Plexiglas verglast, mit Magnetverschluss. Auf Wunsch mit Zylinderschloss.

Leo Vitrines d'affichage encadrement en profilé à angles 30/25 mm, porte en profilé spécial, en alu meulé, brossé et éloxé incolore (en couleur selon désir). Dos en acier-tôle zingué, laqué gris, porte avec plexiglas transparent de 4 mm d'épaisseur, fermeture magnétique. Avec serrure cylindre sur demande.

Leo Cornice in profilo angolare 30/25 mm, porta in profilo speciale, in alluminio molato, satinato e anodizzato incolore (o colore a scelta). Parete di fondo in lamiera d'acciaio zincata, laccata grigio, porta con plexiglas trasparente (spessore 4 mm), chiusura magnetica. Serratura a cilindro su richiesta.

	Höhe/Hauteur/Altezza	Breite/Largeur/Larghezza
2 A4	400	500
3 A4	400	700
4 A4	700	500

**Art. 6000**

Art. 6000 Anschlagkasten, leichtes Modell, Basis aus Zincoorblech, grau oder farbig lackiert (nach Wunsch), Rückwand magnethaftend, Rahmen und Tür aus farblos eloxiertem Alu-Spezial-Profil, Scheibe aus 4 mm dickem Acrylglas, mit Zylinderschloss. Tiefe 30 mm. Auf Verlangen mit Spiegel.

Art. 6000 Vitrines d'affichages, modèle léger, base en tôle d'acier zincor, vernis gris ou à couleur (selon demande), dos pour aimants, porte en profilé spécial en alu éloxé incolore, vitre en verre acrylique, avec serrure. Profondeur 30 mm. Sur demande avec miroir.

Art. 6000 Vetrina, modello leggero, base in lamiera d'acciaio, laccato grigio o colore a scelta, parete di fondo magnetica, cornice e porta in profilo d'alluminio speciale, vetro acrilico di 4 mm di spessore, con serratura a cilindro. Profondità 30 mm. Su richiesta con specchio.

Aussenmasse in mm/Mésures extérieures en mm/Misure esterne in mm

	Höhe/Hauteur/Altezza	Breite/Largeur/Larghezza
2 A4	400	500
3 A4	400	700
4 A4	700	500

Auch auf Mass lieferbar/Livrabile aussi sur mesure/Disponibile anche su misura



Art. 6100



Art. 6200

Art. 6100 Anschlagkasten aus Spezialprofilen, Form $\frac{1}{4}$ Kreis, Anticorodal fablos eloxiert, Rückwand magnethaftend, grau lackiert, Türe aus 4 mm dickem Acrylglas, mit Zylinderschloss. Tiefe 35 mm.

Art. 6200 wie Art. 6200, jedoch 3-Eck-Profil.

Art. 6100 Vitrine d'affichage en profilé spécial, forme $\frac{1}{4}$ de cercle, en alu éloxé incolore, fond pour aimants, vernis gris, porte en verre acrylique épaisseur 4 mm, avec serrure. Profondeur 35 mm.

Art. 6200 comme Art. 6100, mais avec profilé triangulaire.

Art. 6100 Vetrina in profilo speciale a forma di $\frac{1}{4}$ cerchio, porta in alluminio anodizzato incolore, parete di fondo magnetica verniciata grigio, porta in vetro acrilico di 4 mm di spessore, con serratura. Profondità 35 mm.

Art. 6200 come Art. 6100, ma con profilo triangolare.

Aussenmasse in mm/Mésures extérieures en mm/Misure esterne in mm

	Höhe/Hauteur/Altezza	Breite/Largeur/Larghezza
2 A4	400	520
3 A4	400	740
4 A4	740	520

Auch auf Mass lieferbar/Livrabile aussi sur mesure/Disponibile anche su misura



ML-Design Signalisierung für den öffentlichen Verkehr, Tafeln für Haltestellen mit oder ohne Fahrplankasten und Werbefläche. Mit verschiedenen Kombinationsmöglichkeiten von Farben, Formen und Materialien.



Signalisation ML-Design pour les transports publics, panneaux pour arrêts avec ou sans vitrines pour horaires et surface publicitaire. Avec plusieurs combinaisons possibles de couleurs, formes et matériaux différents.

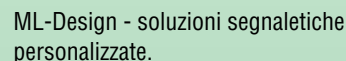
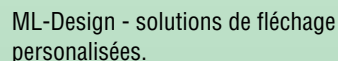
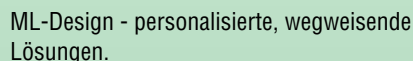


Segnaletica ML-Design per trasporti pubblici, cartelli per fermate con o senza espositori per orari e spazio pubblicitario. Con molteplici combinazioni di colore, forme e materiali diversi.

Verlangen Sie unseren Spezialprospekt!

Demandez notre prospectus détaillé!

Richiedete il nostro prospetto dettagliato!



Richiedete il nostro prospetto dettagliato!



Anschlagkasten-Anlage freistehend, 1 Klapptüre mit Gasdruckfedern, 2 seitlich öffnende Türen, mit Beleuchtung.

Vitrine d'affichages centre ouvrant d'en bas vers haut, avec ressorts à gaz, 2 portes normales, avec éclairage.

Combinazioni di albi, parte centrale apribile dal basso verso l'alto con ammortizzatori a gas, 2 porte con apertura laterale, con illuminazione.



Anschlagkasten Anwendungsbeispiele, mit Regendächlein und interner Aufteilung aus Anticorodal.



Vitrines d'affichages Exemples d'usage, avec toit contre la pluie et division interne en alu.

Vetrine Esempi di applicazione, con tettuccio antipioggia e divisione interna in alluminio.

Spezialanfertigungen



Griffe aus Rohr 40 mm ø, Messing poliert verchromt.

Griffe aus Rohr/Blech, Inox matt gebürstet
SBB-Logo aus Messing matt gebürstet

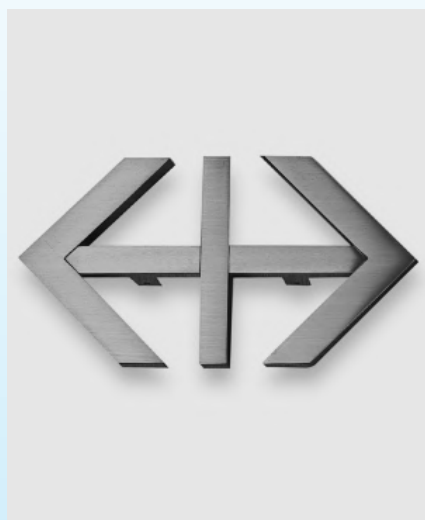
Exécutions spéciales



Poignées en tube 40 mm ø, laiton poli chromé.

Poignées en tube/tôle, Inox brossé mat
Logo FFS en laiton brossé mat

Esecuzioni speciali



Maniglie in tubo ø 40 mm, ottone lucidato cromato.

Maniglie in tubo/lamiera, Inox satinato
Logo FFS in ottone satinato

9.4



Kristallspiegel Rahmen 1/2 rund, aus Winkelprofil, Messing poliert vergoldet, div Grössen.

Spiegel oval Rahmen aus Messing brüniert, hinterleuchtet, drehbar (Pat. Pfyl Schwyz).

Abfallkübel quadratisch 1000 mm hoch, Basismass: 500 x 500 mm aus verzinktem Stahlblech, mit Kantenverstärkung aus Anticorodal-Winkelprofil, lackiert nach Wunsch, mit 2 Einwurföffnungen und Türe zur Entleerung des Plastic-Einsatzkübels.



Miroir Cadre 1/2 rond, en profilé équerre laiton poli brillant doré, différentes grandeurs.

Miroir oval Cadre en laiton bruni, movable éclairage d'en arrière (Brev. Pfyl Schwyz).

Poubelle carrée 1000 mm de hauteur, mesures de base: 500 x 500 mm, en tôle d'acier zingué, avec renfortes en profilé d'équerre en alu, laqué selon désir, avec 2 ouvertures et porte pour vider le bidon plastique des déchets.



Specchio Cornice 1/2 tondo, in profilo angolare d'ottone lucidato dorato, diverse grandezze.

Specchio ovale Cornice in ottone brunito, illuminato dal retro, girevole (Brev. Pfyl Schwyz).

Portarifiuti quadrato 1000 mm di altezza, base 500 x 500 mm, in lamiera d'acciaio zincata, con rinforzi in profilato angolare d'alluminio, laccato come da desiderio del cliente, 2 aperture e porta per la vuotatura del bidone in plastica dei rifiuti.